



Radunia

CENA 1,00 zł

CZERWIEC

ISSN 1233-4987

Nr 6/2003

Oświadczenia
majątkowe

str. 4

Kup mieszkanie

str. 8

MIESIĘCZNIK SPOŁECZNO-KULTURALNY BIERUNIA

Podwójny, srebrny Jubileusz

W ostatnim czasie, dwaj nasi proboszczowie: ksiądz Jan Dąbek z parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa i ksiądz Andrzej Bartoszek z parafii Św. Barbary - obchodzili jubileusz 25 lecia kapłańskiej posługi.

Z tej okazji obaj Jubilaci odprawili uroczyste Msze Św. podczas których dziękowali Bogu za dar kapłaństwa. Była to również okazja do spotkania się z duchownymi - kolegami z tego samego rocznika.

Obydwaj proboszczowie z wdzięcznością i wzruszeniem przyjmowali życzenia od arcybiskupa Damiana Zimonia, biskupów oraz duchowieństwa diecezji i dekanatu, parafian, przedstawicieli władz samorządowych miasta i powiatu.

Do wielu życzeń i serdeczności, w imieniu redakcji i Czytelników Rodni, naszym Drogim Proboszczom składamy podziękowanie za życzliwość i opiekę oraz ślemy nasze ślaskie: Szczęść Boże!

Fot. Zofia Tchórz



BIERUŃ ZA PRZYSTĄPIENIEM DO UNII EUROPEJSKIEJ

W dniach 7 i 8 czerwca mieszkańcy Bierunia biorąc udział w referendum w sprawie przystąpienia Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej, zdecydowaną większością głosów opowiedzieli się za, czyli na karcie do głosowania postawili znak „x” przy pytaniu pozytywnym.

Głosowanie przeprowadzono w 11 Obwodowych Komisjach, w których pracowało 100 osób.

Pełne dane zawiera tabela na str. 3. Widać z niej, że w sobotę, czyli 7 czerwca br. frekwencja była niska. Średnia w Bierunia zbliżona była do średniej krajowej i wynosiła nieco ponad 17 %.

Średnia frekwencja w mieście wynosiła 62,35 % i była wyższa od średniej krajowej. Za przystąpieniem do Unii Europejskiej głosowano 81,65 % biorących udział w referendum, czyli jest to wynik również lepszy od średniej krajowej.

dokończenie na str. 3

Dzień dziecka na Rynku

Impreza na medal



Nasz rynek widział już wiele imprez ale tak gwarno i radośnie jak 1 czerwca nie było tu dawno.

Bogaty program imprez przygotowany staraniem Bieruńskiego Ośrodka Kultury ściągnął tu tłumy dzie-

ci z całego miasta. Najwięcej w wieku szkolnym, choć nie zabrakło przedszkolaków, maluchów w wózkach idzieci zupełnie dorosłych. Wiadomo w ten jeden dzień wszyscy czujemy się dziećmi. I tylko organizatorzy z niepokojem pa-

trzyli w niebo słysząc o burzach w Katowicach, Tychach a nawet w sąsiednich Urbanowicach. U nas było pięknie na estradzie i nad nią. Pozwólcie, drodzy Czytelnicy, że nie będę kolejno dokończenie na str. 12

PROGRAM NOCY ŚWIĘTOJAŃSKIEJ NAD WISŁĄ 21.06.2003 r.

- 14.00 Program estradowy dla dzieci – CLOWN CIRCUS
- 16.30 Wymarsz korowodu od Świetlicy Środowiskowej ul. Remizowa 19 do Wisły,
- 17.00 Powitanie gości – oficjalne rozpoczęcie imprezy.
Występy zespołów folklorystycznych Bierunianki, Ściernianeczki, Nowobierunianki (puszczanie wianków).
- 17.30 Występ zespołu „Włosianeczki” pod kier. Gerarda Misia
- 17.40 Występ zespołu tanecznego z SP Nr 3 pod kier. Justyny Pociennik
- 18.00 Program estradowy dla dorosłych (break dance, zespół „Barbados”- mistrzowie akordeonistów)
- 19.00 Zapasy – pokaz w wykonaniu młodzieży
- 19.20 Piotr Gajos – dowcipy i piosenki w klimatach śląskich (laureat maratonu uśmiechu TVN)
- 19.45 „PRO-SILENCE” - koncert zespołu rockowego
- 21.00 Piotr Gajos (II wejście)
- 21.30 „Mafia” – koncert zespołu rockowego
- 22.45 Zespół Apogeuem (śpiew Anje, dowcipy Grzegorz Stasiak - Zabawa taneczna rozpalenie ogniska.

Zakończenie imprezy godz. 1.00

ORGANIZATORZY:

Urząd Miejski Bieruń, Bieruński Ośrodek Kultury

Znów za rok matura

Tegoroczni maturzyści emocje związane z egzaminem dojrzałości mają już za sobą. Zapewne wielu z nich zajmuje się obecnie przygotowaniami do egzaminów wstępnych na wyższe uczelnie lub planuje zastrżone, najdłuższe w życiu wakacje.

Podsumujmy przebieg procesu egzaminacyjnego w placówkach edukacyjnych naszego miasta.

Uczniowie Liceum im. Powstańców Śląskich z Bie-

runia Starego uzyskali generalną średnią ocen z egzaminu pisemnego - 3,78, z czego tegoroczni absolwenci - 4,0, natomiast z egzami-

dokończenie na str. 12

„Europa w szkole, szkoła w Europie”



Pod takim hasłem obchodzono 15 maja Dni Europejskiej Kultury w SP nr 3 w Bieruniu. Pomysłodawczyniami i or-

ganizatorkami były opiekunki Szkolnego Klubu Europejskiego „Wojażer”: Stanisław Krella i Irena Panfil.

Godziny szczeroci



Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Bieruńskiej „Porąbek” liczy sobie już 11 lat istnienia.

Powołano je dla prowadzenia działalności kulturalnej o charakterze regionalnym i utrwalania wśród mieszkańców świadomości wspólnego istnienia na małym kawałku ojczyzny. Porąbek angażuje się również w lokalną działalność społeczną wystawiając w kolejnych wyborach samorządowych swoich kandydatów. Walne Zgromadzenie Członków Stowarzyszenia, które odbyło się 3 czerwca w świe-

tlicy przy ul. Remizowej było okazją i zarazem statutową koniecznością do podsumowania dokonań, ustalenia dalszych zamierzeń oraz powiązania priorytetów ze środkami ich realizacji. Prezes Stowarzyszenia Norbert Jaromin otworzył zebranie a po zwyczajowym stwierdzeniu kworum, przedstawieniu sprawozdania z działalności oraz rozliczeń finansowych otworzył dyskusję. Spotkanie było okazją do podsumowania wyników wyborów samorządowych do Rady Miasta

dokończenie na str. 2

Z sejmikowej ławy
JÓZEF BERGER

Dwie sesje - dwa tematy główne



Kwestie bezpieczeństwa są jednymi z najbardziej pilących w skali całego województwa. Obecnie wskaźnik zagrożenia wynosi 13 % co oznacza, że w roku 2001 roku na 100 tys. mieszkańców odnotowano 3,6 tys. przestępstw. Taka statystyka lokuje nas na 10 miejscu w kraju. W 2002 roku nastąpiła dalsza eskalacja zjawiska. Zmieniła się struktura przestępczości, a największym problem są obecnie kradzieże i włamania dotyczące szczególnie samochodów. Generalnie najgorzej jest w dużych miastach. W 2002 roku odnotowano ogółem 182 tys. przestępstw w województwie co jest liczbą porażającą, tym bardziej, że w roku 1999 zachowań przestępczych było 139 tys. A zatem w ciągu trzech lat nastąpił bardzo szybki wzrost. Obecnie w województwie pracuje ok. 11 tys. policjantów oraz blisko 2 tys. cywilnych pracowników policji. Ciekawym jest, że niektóre samorządy zrezygnowały ze straży miejskiej, w zamian za co odpłacają pracę policji. I tak Urząd Miasta w Żorach finansuje 9 etatów, Pszczyna - 1, Dąbrowa 20, Jaworzno - 15, Mysłowice - 4, Siemiowice - 4, a Mikołów - 4. Te porozumienia podpisane są na okres 4 lat ponieważ na czas krótszy nie odpłaca się szkolenie poli-

cjanta. Niebezpieczne statystyki dopełniają wypadki komunikacyjne. W ubiegłym roku na drogach naszego województwa zginęło 511 osób. Co gorsza mimo coraz surowszych restrykcji wzrasta liczba nietrzeźwych kierowców.

★★★

Sesja 2 czerwca, która poświęcona była komunikacji zbiorowej, a w szczególności KZK GOP okazała się niezwykle burzliwa. Odbывała się pod presją kilkuset osób zasiadających na galerii. Dzieje się tak ponieważ Sejmik ma za zadanie wspieranie komunikacji w regionie, ale rozumiemy to głównie jako wspieranie pasażera. Sejmik podczas minionych 4 lat wydał na komunikację ponad 100 milionów złotych, a w ostatnim 2002 roku była to kwota 20 mln. Związkowcy zażądali jednak dołożenia do przekazanych już 3 mln. złotych w roku obecnym kwoty 17 kolejnych. Sytuacja jest trudna bo budżet został przyjęty, a środki rozdysponowane i nie ma wystarczającej rezerwy z której można by pokryć takie potrzeby. Podobnie trudna sytuacja finansowa dotyczy szpitali, których wymagalne zadłużenie na dzień dzisiejszy wynosi 103 mln. złotych, a przewidywania mówią nawet o 250 mln. na koniec roku.

Drogi nowe i odnowione

Inwestycje w mieście prowadzi się stopniowo przez cały rok, chociaż wykonawstwo realizowane głównie w tzw. sezonie budowlanym, kiedy warunki pogodowe są sprzyjające. Ostatnio wykonane połączenie ul. Maciej z Kopcową było bardzo potrzebne i stanowi całkiem ładny skrót ożywiający starówkę. Dodatkowo nowy wizerunek ulicy dopinguje ludzi do poprawy wyglądu zaplecza swoich zabudowań. Zgodnie z założeniami wykonawca - PPUH BONUS Sp. Z O.O. z Mysłowic miał oddać drogę do użytku najpóźniej 31 maja i terminu dotrzymał. Obecnie, droga jest już po odbiorze technicznym.

Ta sama firma wygrała również przetarg na wykonanie modernizacji ul. Skowronków w Nowym Bieruniu co również zostało już zrobione. Odcinek od ul. Bohate-

rów Westerplatte do przepustu pod drogą liczy łącznie 350 metrów. Jest to droga wymiarowa ma bowiem 5 metrów szerokości. Stworzono tam kanalizację deszczową, aby mieszkańcy mogli podłączyć się z odwodnieniem posesji oraz rynien budynków. Zmodernizowano również nawierzchnię - droga jest wyłożona kostką określaną powszechnie jako puzzle.

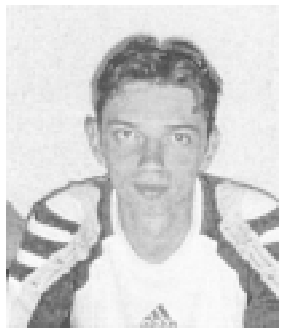
W najbliższym czasie - mówi Urszula Krause Michułka naczelnik wydziału inwestycji miejskich - przewidujemy wykonanie dokumentacji dla ulicy Zabrzeg. Nie można rozpocząć budowy drogi publicznej jeśli ma mniej niż 3 metry szerokości. Niestety na tej ulicy są odcinki liczące od 2,6 do 2,8 metra, w związku z czym musimy najpierw uzgodnić z mieszkańcami ewentualne pozwolenie na jej poszerzenie.

Brawa dla Krzysztofa Wilka!!!

Bierunianin zdobywcą Pucharu Europy

Od 30 maja do 2 czerwca w miejscowości Ludwigshafen am Rhein niedaleko Mannheim odbył się 20-ty Puchar Europy Kolarzy w szachach. Jak nas poinformował Karol Trzoński kierownik polskiej reprezentacji w wielkim finale uczestniczyły 4 drużyny: Polski, Czech, Niemiec i Szwajcarii. Nasza drużyna zajęła 3-cie miejsce. W piątek - 30 maja odbył się wielki finał indywidualny, w którym startowało 26-ciu zawodników rozgrywających 11 partii systemem

„każdy z każdym” w drodze losowania. W turnieju tym 1-sze miejsce i Puchar Europy zdobył nasz rodak Krzysztof Wilk z Bierunia, wygrywając 10 partii. Nasz zawodnik za zwycięstwo odebrał okolicznościowy puchar oraz nagrodę pieniężną w euro.



dokończenie ze str. 1

Godziny szczerości

i Rady Powiatu. Przypomnijmy, że „Komitet Wyborczy Porąbek” zgłosił do wyborów 21 kandydatów w dwóch okręgach oraz 1 kandydata na burmistrza, ostatecznie wprowadzając do władz 3 radnych. Zakończeniem działania komitetu wyborczego były sprawozdania finansowe, które zostały przyjęte przez komisarzy wyborczego.

Sprawozdanie Zarządu przeszło bez echa i nikt w tej sprawie nie zabierał głosu. Żadnych emocji nie wzbudziły też kwestie finansowe, a w szczególności bilans przychodów i rozchodów stowarzyszenia (inicjatywa wydawnicza, lokaty bankowe i inne.) Tymczasem wydatki Stowarzyszenie prawie dwukrotnie przekroczyły wpływy do kasy.

W tej sytuacji głos oddano za-proszonym gościom.

Burmistrz podziękował zespołowi młodych działającemu przy Stowarzyszeniu, pogratulował pracy wśród młodzieży ale jednocześnie zauważył, że nie wszystkie dotychczasowe działania Porąbka są na miarę potrzeb mieszkańców Bierunia. Sugerował aby Stowarzyszenie uzewnętrzniało swój dokonania poprzez wystawy, publikacje i organizację imprez. Jego zdaniem oprócz takich imprez jak „Noc świętojańska” czy udział w orkiestrze Jerzego Owsiaaka „Porąbka” w mieście nie widać. Burmistrza dziwiło, że Stowarzyszenie nie zgłosiło nikogo do tytułu „Zasłużony dla miasta Bierunia” podczas gdy inne środowiska, znajdując takich ludzi nawet wśród członków Porąbka. **Norbert Gonszcz** czy **Gerard Miś** to postaci których aktywność już dawno powinna zostać uhonorowana. Kandydatura Norberta Gonszcza została zgłoszona do tytułu przez Stowarzyszenie Miłośników 600 letniego Bierunia.

W dalszym ciągu swego wystąpienia burmistrz Bierunia - **Ludwik Jagoda** zaapelował do członków Stowarzyszenia by mniej koncentrowali się na krytyce działań zarządu i Rady Miasta, a ukierunkowali się raczej na współpracę z wybranymi przez mieszkańców władzami. Jego zdaniem, osiągnięty przez Porąbek wynik wyborczy nie odzwierciedla ani apetytów ani potencjału Stowarzyszenia tak zasłużonego dla miasta. W pewnym sensie, jest on wynikiem negatywnej kampanii prasowej prowadzonej przez jakoby niezależną gazetę. W ferworze dyskusji burmistrz określił ją niesłusznie jako organ prasowy Porąbka przeciw czemu zaprotestowało kilku dyskutantów. Nie brakło jednak głosów, że choć

nie jest to oficjalny organ prasowy Stowarzyszenia to jest to gazeta Porąbkowi bliska i odzwierciedlająca jego stanowisko.

Burmistrz Ludwik Jagoda sugerował aby Porąbek umiejętnie łączył problemy społeczności nowobierunskiej z życiem całego miasta.

W tym miejscu aby uprzedzić ewentualne zarzuty należy stwierdzić, że przedstawiamy obszernie wypowiedź burmistrza, ponieważ to wokół niej koncentrowała się ponad 3 godzinna dyskusja.

Starosta powiatu Bieruńsko-Lędzkiego - **Piotr Czarnynoga** odniósł się z ubolewaniem mówiąc o jednym członku rady powiatu z komitetu wyborczego „Porąbka”. Stwierdził, że brakuje głosów stowarzyszenia i jego opinii w Radzie Powiatu. Starosta poruszył również kwestie utworzenia komisariatu policji w Bieruniu, uznając tę inicjatywę za niezwykle potrzebną. Zaznaczył również, że dobra wola burmistrza nie wystarczy i potrzebne jest silne poparcie tej inicjatywy w radzie miasta.

Wystąpienie burmistrza wzbudziło **Karola Tabakę** który ripostował, że żadna gazeta nie jest oficjalnym organem „Porąbka”, a zatem nie należy utożsamiać z nią Stowarzyszenia. Wspomniana gazeta wydaje się sama, wspólne są jedynie problemy. Jego zdaniem, w trudnych czasach rządzi się trudno i trzeba cierpliwie tłumaczyć mieszkańcom metodykę postępowania. Karol Tabaka wyraził też - jakże odkrywczą - tezę, że istotne jest krzewienie natury prokulturalnej, bo interwencją policyjną wszystkiego załatwić się nie da.

Zdaniem uczestniczącego w spotkaniu członka Porąbka **Bernarda Bednorza** - po raz pierwszy powiedziano na forum gorzkie słowa Stowarzyszeniu. Jak stwierdził, osiągnięty wynik wyborczy to de facto porażka. Aby to się nie powtórzyło, należy skoncentrować się na tworzeniu wspólnych przedsięwzięć, szukać sojuszników, podejmować nowe wyzwania. Wice-Starosta przypomniał o inicjatywie targów i prezentacji lokalnych przedsiębiorców, które zaplanowano na 13-14 września w Imielinie. Niestety, do dnia spotkania - choć prezentacji zgłosiło jedynie 30 firm z czego tylko 10 z Bierunia. Przypomniał, że w naszym mieście zarejestrowanych jest 1500 podmiotów gospodarczych, więc proporcja jest wyjątkowo niekorzystna. Wobec tej kwestii przedsięwzięcia replikowali, że dla wielu z nich - udział w targach jest zbyt kosztowny a opłata za wynajęcie

stoiska wynosi tyle co opłata składki zusowskiej.

Kolejny dyskutant - członek Stowarzyszenia Porąbek a zarazem wiceprzewodniczący Rady Miasta **Ryszard Piskorek** wyraził zadowolenie, że istnieją już 4 stowarzyszenia (Stowarzyszenie Miłośników 600-letniego Bierunia, Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Bieruńskiej „Porąbek” Stowarzyszenie Gospodarczo Ekologiczne Nasz Region oraz Stowarzyszenie Mieszkańców Osiedli) ponieważ problemów do rozwiązania w skali naszego miasta jest tyle, że dla wszystkich wystarczy.

Problemem poruszonym podczas obrad była kwestia przychodni „Multimed” z Nowego Bierunia. W innym miejscu tego wydania publikujemy dwa listy w tej sprawie które otrzymaliśmy w ostatnim czasie. Wice burmistrz - **Jan Podleśny** bardzo obrazowo odniósł się do tego problemu: „proszę pamiętać, że gmina odpowiedzialna jest za zapewnienie podstawowej opieki zdrowotnej. Jeśli postąpimy pochopnie i ogłosimy przetarg na prowadzenie przychodni to ryzykujemy, że może go wygrać np. ktoś z Gdańska kto zatrudni nową, własną kadrę, a obecni pracownicy zasilą szeregi bezrobotnych w Bieruniu”.

Przez cały czas spotkania przewijała się również sprawa budowy hali gimnastycznej przy Gimnazjum nr 1. Dyrektor tej szkoły **Grzegorz Bizacki** przypomniał, że w nowym roku szkolnym dochodzi kolejna godzina wychowania fizycznego w szkołach i sala gimnastyczna jest niezbędna. Zajęcia w hali mogą odbywać się również wieczorem i zapobiec również w pewnej części lokalnym patologiom.

Zdaniem Jana Podleśnego skandalem nie jest inicjatywa budowy hali, ale to, że w XXI wieku nie ma jeszcze wybudowanego obiektu sportowego i lekcje wychowania fizycznego w gimnazjum odbywają się na korytarzu a nawet w piwnicy. Zaś sprawa dojazdu do hali została zdaniem wielu specjalistów i osób bliżej zainteresowanych tematem wybrana optymalnie.

Burzliwe spotkanie, wypełnione czasem do bólu szczerą dyskusją dowiodło, że problemów do rozwiązania nie brakuje. Niech więc puentą spotkania będzie lekko zmodyfikowane hasło wyborcze Stowarzyszenia Miłośników Ziemi Bieruńskiej „Porąbek”: „problemy nie rozwiążą się same pomogą je rozwiązać członkowie Porąbka”.

ZBIGNIEW PIKSA

Bieruń dn.27.05.2003 r.

Podziękowanie

Burmistrz Bierunia inż. Ludwik JAGODA i druhowie z Jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych Bierunia dziękują Paniom z NZOZ „ESKULAP

Lek. med. **Mirosławie SOSNA**
Lek. med. **Barbarze MALORNY – KRYCZEK**
Pielęgniarki **Annie KĄDZIOŁA**
Pani z NZOZ „MEDYK”
Pielęgniarki **Jolancie SIEMIANOWSKIEJ**

za wykonanie bezpłatnych badań lekarskich druhom OSP Bierunia w dn. 23 05 2003 r.

1 – OSP Bieruń – Stary	24 druhów
2 – OSP Bieruń Nowy	26 druhów
3 – OSP Czarnuchowice	30 druhów

Wyniki głosowania w referendum w sprawie przystąpienia Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej

numer siedziba	Obwodowa Komisja ds referendum											Ogółem/średnia
	Nr 1	Nr 2	Nr 3	Nr 4	Nr 5	Nr 6	Nr 7	Nr 8	Nr 10	Nr 11	Nr 12	
	LO	LO	filia Ściernie	SP nr 1	SP nr 1	PZS	PZS	SP nr 3	SP nr 3	G 1	G 1	
Liczba osób uprawnionych do głosowania	1.505	1.254	532	1.534	2.144	1.208	1.334	1.079	1.088	1.790	1.657	15.125
Liczba wydanych kart do głosowania w dniu 7.06.	248	192	62	275	340	234	300	219	190	254	269	2.583
Frekwencja % w dniu 7.06.	16,55	15,34	11,65	17,93	15,86	19,42	22,52	20,29	17,46	14,19	16,23	17,09
Głosów ważnych	984	688	326	967	1.294	734	886	701	639	1.116	1.044	9.379
Głosów nieważnych	4	2	2	4	8	2	6	4	8	5	7	52
Głosów za „TAK”	763	533	249	807	1.058	628	760	618	529	898	815	7.658
Głosów przeciw „NIE”	221	155	77	160	236	106	126	83	110	218	229	1.721
Frekwencja % „TAK”	77,54	77,47	76,38	83,45	81,76	85,56	85,78	88,16	82,79	80,47	78,07	81,65
Frekwencja % „NIE”	22,46	22,53	23,62	16,55	18,24	14,44	14,22	11,84	17,21	19,53	21,93	18,35
% biorących udział	65,64	55,02	61,65	63,03	60,72	60,92	66,87	65,33	59,47	62,63	63,43	62,35

Gdybyś zającu* w mateczniku siedział

Do zeszytów panie psorze!

Ktoś podpisujący się „zz” (Zbigniew Zajac?) w poprzednim numerze Nowej Rodni zajął się pieniędzmi które miasto wydaje na swoją gazetę. Cóż za patriotyczny odruch! Co za troska o publiczny grosz!

Szkoda, że nie zawsze tak było. Tylko w 1995 roku - (kto pamięta jeszcze tamte ceny?) wydawanie Rodni na szaro-burym papierze, bez kolorowych zdjęć, kosztowało prawie 63 tysiące złotych. Rok później wydanie Rodni w równie nieciekawym wyglądzie kosztowało już ponad 75 tys. złotych. Gazetę wówczas „robiło” kilka osób. Nie za darmo. A sam zz inkasował całkiem spore kwoty. Nie uwierzę, że wtedy gazeta była lepsza. Bo, skąd w takim razie, piwnica pełna niesprzedanych gazet z tamtego okresu?

A może śledczego Zajcewa drażni, że zz przegrał przetarg na wydawanie Rodni żądając za brak kwalifikacji zbyt wysoką cenę? Przegrywać też trzeba umieć drogi zz. Gdzie wówczas była troska o publiczny grosz? Przecież pan też nie chciał robić gazety w Bieruniu za darmo.

Okoliczne gminy także dofinansowały swoje gazety: Lędziny płaciły za swoją ponad 90 tys. zł rocznie. Bojszowy za gazetę 10 stronicową płacił rocznie 36.000 zł. Te 10 stron jest takiego formatu, że po rozłożeniu daje 5 stron naszego formatu, formatu - bieruńskiego Rodni. U nas, jest natomiast 8 stron. Bojszowy płaci więc więcej, za mniej. Trudno, takie są prawa rynku. Niech ten kto wydaje gazetę w Bojszowach sobie zarobi. Nie jesteśmy zawistni. Ale któż to „wykonuje” gazetę u sąsiadów? Wydawnictwo Gościniec - właściciel Zbigniew Zajac. On także, w odróżnieniu od

nas, kasuje pieniążki za ogłoszenia pojawiające się w bojszowskiej gazecie. Nie jesteśmy małostkowi i nie będziemy liczyć. Tylko w majowym numerze było tego pół pierwszej kolorowej strony. Cennik ogłoszeń nie jest chyba tajemnicą?

W gazecie tej nie zauważyłem tekstów typu: „Skandal....”, „Koszmar”, „Bezmyślność” Wszystko jest pięknie, cacy. Bojszowy to gmina mlekiem i miodem płynąca. Nie ma słowa krytyki, nikt się nie czepia budżetu a wójt jest dobrym gospodarzem. Nikt nie pisze o rencie dobrego położenia. Można za to przeczytać, że we Francji jedzą ślimaki. Zdziwiająco pokorny jest bojszowski zając. Może tamtą bojaźliwość musi odreagować w Bieruniu?

A może nasz patriota skubie Bojszowy a dba o pieniądze Bierunia? Nic podobnego. W ubiegłym roku na łamach Dziennika Zachodniego ukazały się całostronicowe płatne ogłoszenia reklamujące nasz powiat. Redagował je niejaki zz. Niech śledczy Zajcew sprawdzi czy robił to za darmo?

Wybaczcie drodzy Czytelnicy, że piszę o redakcyjnej kuchni. Staramy się dobrze redagować naszą gazetę. Kupując Rodnię własnymi pieniędzmi co miesiąc poświadczacie, że nasza gazeta jest Wam potrzebna. O jej popularności świadczą chociażby zapisy na kolejne wydanie, które robione są w sklepie w Czarnuchowicach. Dziękujemy. Nie będziemy podejmować polemiki ze złośliwościami amatorskiej gazetki, w której niespełniony dziennikarz z polonistycznym zacięciem, szuka błędów w naszej gazecie. Zeszyty sprawdzać panie psorze. (PIK)

* nie każdy zając jest niedźwiedziem.

Bezrobotny - przedsiębiorcą

Bieruniak wykorzystał szansę

Ubiegły rok ocenia się jako owocny dla rozwoju przedsiębiorczości w powiecie bieruńsko-lędzkim. Wzrost liczby zarejestrowanych podmiotów gospodarczych w dużej mierze wynika z działań Powiatowego Centrum Przedsiębiorczości - instytucji pomocniczej dla przedsiębiorców.

W 2002 roku z darmowych usług PCP skorzystało ponad 600 osób. Nieodpłatne porady dotyczyły najczęściej problemów rozpoczynania działalności gospodarczej oraz źródeł jej finansowania. Osoby bezrobotne korzystały tu z pomocy sporządzania profesjonalnego cv, listu motywacyjnego, przygotowania do rozmowy kwalifikacyjnej oraz możliwości skorzystania z internetu.

Wielu petentów korzystających z usług PCP, rozpoczęło i skutecznie rozwija działalność gospodarczą.

Jednym z nich jest Tomasz Gołaszewski z Bierunia, były bezrobotny absolwent. Pan Tomasz zgłosił się do PCP z konkretnym pomysłem na rozpoczęcie działalności gospodarczej i jako pierwsza osoba z terenu powiatu bieruńsko - lędzkiego pozyskał środki dla absolwentów z programu „Pierwsza Praca”.

PCP zapewniło mu pomoc w zarejestrowaniu działalności gospodarczej, napisaniu wniosku o pożyczkę, biznes planu oraz zaznajomiło z problematyką prowadzenia książki przychodów i rozchodów. Efektem tej współpracy jest powstanie prężnie rozwijającej się firmy „Gołaszewski i Piórek” s.c., która zajmuje się mechaniką oraz blacharstwem samochodowym.

Waszym zdaniem

Bez autobusów!!! Macieja? Kopcowa? Apelt!

Z tej radości, że mamy taką piękną ulicę w centrum, trochę nas poniosło i napisaliśmy w ubiegłym miesiącu, że nową drogą łączącą ulice Macieja i Kopcową pojadą autobusy. To nieprawda! Przepraszamy: ani autobusy, ani tramwaje czy trolejbusy tamtędy na szczęście jeździć nie będą! Przy okazji, zaczęliśmy się zastanawiać jak ten nowy odcinek ulicy nazwać: Macieja? Kopcowa? Czy jeszcze inaczej. Ulica jest nowa, ładna, w centrum, przy ulicy położona jest przychodnia... Jest więc szansa by nazwać ją imieniem Agnieszki Apelt: lekarki, harcerki, żołnierza, bieuniarki z wyboru, postaci tak zasłużonej, że niemal legendarnej. **Rodnia zgłasza pomysł i apeluje do radnych nazwijmy ulicę imieniem Agnieszki Apelt.** Bo bardziej serdeczne: „Ulica naszej Apeltki” - mogłoby się komuś wydać niepoważne.

Jak zwykle pytamy Was czytelnicy co o tym sądzicie?



Monika Waliczek: Mieszkam co prawda daleko od tej ulicy bo w Czarnuchowicach ale uważam, że jest to bardzo dobry pomysł. Znałam Apeltkę, leczyła mnie i moją rodzinę i moim zdaniem powinna mieć w naszym mieście swoją ulicę.



Teresa Nowak ze Ścierni: To bardzo dobry pomysł. Ulice w centrum miasta mają swoje nazwy i zmiana byłaby kosztowa i trochę kłopotliwa. Teraz mamy ulicę bez nazwy jest więc okazja by nazwać ją imieniem doktor Apelt.



Krystyna Madeja: Kiedy byłam radną zabiegałam o to by uhonorować jakoś tak zasłużoną dla Bierunia postać. Jako lekarka tym bardziej uważam, że powinniśmy pamiętać o osobie która wielu ludziom ratowała życie.



Adam Ficek: Nie znałem doktor Apelt. Dopiero 5 lat mieszkam w Bieruniu ale tyle już o niej słyszałem, że moim zdaniem to znakomity pomysł. Jestem za.



Niech żyje nam!!

Obchodząca w maju jubileusz 90 lecia pani Marta Goj jest kobietą wyjątkową. Nasza Jubilatka, pełna pogody ducha twierdzi, że największym wrogiem człowieka jest lenistwo. Sama pracowała aż do 70 roku życia w Szkole Podstawowej w Ścierniach. Obecnie mieszka z wnuczką Bożeną i utrzymuje stały kontakt z córką Elżbietą.

Mimo poważnego wieku Marta Goj aktywnie uczestniczy w pracach Koła nr 3 Polskiego Związku Emerytów i Rencistów w Ścierniach. Nic więc dziwnego, że koledzy i koleżanki z koła zorganizowały Solenizantce sympatyczną uroczystość, podczas której pogram artystyczny prezentowały przedszkolaki, dzieci z filii szkoły podstawowej oraz specjalnie dla swej sąsiadki niezawodne Ściernianeczki. Z życzeniami, okolicznościowym kosztem wypełnionym słodkościami oraz kwiatami pospieszyli: przewodniczący Rady Miasta - **Jan Wiczorek** burmistrz - **Ludwik Jagoda**, naczelnik Wydziału Spraw Obywatelskich - **Agnieszka Adamczyk** i radny **Jan Hadryan**.

Zgodnie z zapowiedzią w ostatniej „Rodni” oraz postanowieniami ustawy o samorządzie gminnym, publikujemy oświadczenia majątkowe niektórych pracowników Urzędu, jednostek gminnych oraz radnych Bierunia. Analizując tabelę należy mieć na uwadze ułomność przepisów.

Podane wartości nieruchomości w niektórych przypadkach to szacunek osób, które je podały. Rzeczywistą rynkową wartość mógłby ustalić biegły rzeczoznawca lecz pociągało by to dodatkowe koszty, a ustawa tego nie przewiduje. W zdecydowanej większości składniki majątkowe podane przez w/w osoby to współwłasność.

OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE

osób piastujących stanowiska, wymienione w ustawie o samorządzie gminnym, które podlegają publikacji w biuletynie informacji publicznych, dane na dzień 31.12.2002 r.

Lp.	Imię i nazwisko	Stanowisko	Posiadane nieruchomości (własność, współwłasność oraz użytkowanie wieczyste) grunty, domy, mieszkania	Zasoby pieniężne papiery wartościowe	Samochód - marka, rocznik
1	Ludwik Jagoda	Burmistrz	Dom jednorodzinny - współwłasność pow.– 195 m ² na parceli na parceli 195 m ² o wartości 200.000 zł	75.000 zł	Seat Toledo 1,6 1996 r.
2.	Jan Podleśny	Zastępca Burmistrza	Dom o pow. 160 m ² o wartości 180.000 zł nieruchomości o pow. 4.245 m ² o wartości 125.000 zł	80.000 zł 14 akcji PPUH „Piast” wspólnie z żoną	Nissan Almera GX 1998 r.
3.	Jerzy Stok	Sekretarz Miasta	Dom o pow. 90 m ² przeznaczony do rozbiórki, grunt na którym posadowiony jest w/w budynek o pow. 1.232 m ² o wartości 30.800 zł – współwłasność, użytkowanie wieczyste działki niezabudowanej o pow. 1.183 m ² – pierwsza wpłata 15.300 zł, roczna opłata 1.033 zł, mieszkanie spółdzielcze, lokatorskie o pow. 60 m ²	48.000 zł lokaty terminowe łącznie z lokatami żony	Nie posiada
4.	Róża Roj-Gawliczek	Skarbnik Miasta	Dom o pow. 126 m ² o wartości 100.000 zł, działka zabudowana o pow. 617 m ² o wartości 12.000 zł	Nie posiada oszczędności	
5.	Agneszka Adamczyk	Naczelnik Wydziału Spraw Obyw.	Dom o pow. 210 m ² o wartości 300.000 zł, gospodarstwo rolne o pow. 2,65 ha	9.600 zł, lokaty terminowe, 820 \$, 965 euro, 203 funty	Opel Astra 1996 r.
6.	Joanna Saternus	Zastępca Kierownika MOPS			Skoda Felicja 1998 r.
7.	Krystyna Czajowska	Dyrektor Ośrodka Edukacji	Dom o pow. 214 m ² o wartości 130.000 zł grunty rolne o pow. 2.919 m ² o wartości 14.600 zł, budynki gospodarcze o wartości 28.000 zł	Nie posiada	Ford Escort 1993 r.
8.	Maria Skwarlińska	Dyrektor SP Nr 1	Dom o pow. 120 m ² o wartości 100.000 zł nabyty jako spadkobranie, nieruchomości o pow. 3.348 m ² o wartości 83.700 zł nabyta jako spadkobranie	11.500 zł	Fiat Punto 2002 r.
9.	Maria Bąk	Dyrektor SP Nr 3	Dom o pow. 144 m ² w budowie o wartości ok. 100.000 zł, mieszkanie o pow. 64 m ² o wartości 60.000 zł, działka budowlana o pow. 0,26 ha	40.000 zł	Nie posiada
10.	Grzegorz Bizacki	Dyrektor Gimnazjum 1	Mieszkanie o pow. 64 m ² komunalne	4.000 zł	Seat Ibiza 2001 r.
11.	Grażyna Kubica	Dyrektor Gimnazjum 2	Dom o pow. 98 m ² o wartości 150.000 zł, dom o powierzchni 196 m ² o wartości 130.000 zł, gospodarstwo rolne z zabudowaniami o pow. 1,06 ha, grunt o pow. 1.000 m ² o wartości 20.000 zł	18.700 zł 340 szt. obligacji na kwotę 34.000 zł	Opel Vektra 1999 r.
12.	Barbara Nieckarz	Dyrektor Przedszkola 1	Mieszkanie o pow. 80 m ²	3.000 zł	Peugot 206 2000 r.
13.	Małgorzata Szulc	Dyrektor Przedszkola Nr 2 i 2a	Dom o pow. 128 m ² (akt własności)	3.561 zł	Opel Astra 1999 r.
14.	Tadeusz Kowalik	Prezes Bieruńskiego PIK	Dom o pow. 176 m ² o wartości 100.000 zł, dom o pow. 76 m ² o wartości 50.000 zł	50.000 zł 500 EURO	Ford Escort 1999 r.
15.	Damian Blacha	Z-ca Prezesa BPIK	Dom o pow. 180 m ² o wartości 140.000 zł	4.000 zł	
16.	Andrzej Baron	Radny	Dom o pow. 109 m ² o wartości 150.000 zł		Seat Ibiza 1997 r.
17.	Andrzej Bibrzycki	Radny	mieszkanie o pow. 76 m ² o wartości 50.000 zł 1/6 udziału w mieszkaniu o pow. 49 m ² o wartości 7.000 zł	32.000 zł Obligacje Skarbu Państwa na kwotę 20.000 zł	Renault 19 1996 r.
18.	Anna Bogucka-Lysko	Radna	Dom o pow. 150 m ² o wartości 150.000 zł, nieruchomości o pow. 2.489 m ² współwłasność małżeńska o wartości 50.000 zł, nieruchomości o pow. 729 m ² o wartości 7.300 zł.	20.000 zł	Toyota Yaris 2002 r. współwłasność Fiat Punto 1997 r. współwłasność
19.	Bernadeta Cichocka	Radna	Dom o pow. 226 m ² o wartości 200.000 złb współwłasność	19 udziałów Hostel „ERG”	Fiat Punto 2000 r.
20.	Władysława Dziędziel	Radna	Dom o pow. 128 m ² o wartości 150.000 zł, mieszkanie o pow. 51 m ² o wartości 50.000 zł własnościowe	5.000 zł	
21.	Sylwester Ficek	Radny	Dom o pow. 183 m ² o wartości 100.000 zł, nieruchomości gruntowe o pow. – orne 3.133 m ² , budowlane – 1.595 m ² o wartości 150.000 zł	15.000 zł, 1.100 \$ akcje KGHM	Nissan Primera 1992 r.
22.	Jan Hadryan	Radny			Volkswagen 1976 r.
23.	Bogusław Hutek	Radny	Mieszkanie 49 m ² o wartości 50.000 zł własność		Fiat Brava 2001 r.
24.	Mirosława Jach-Sosna	Radna	Dom o pow. 106 m ² o wartości 300.000 zł współwłasność, działka o pow. 667 m ² o wartości 20.000 zł	65.000 zł	Peugot 307 2002 r. Daewoo Matiz Joy 1999 r.
25.	Jan Knopek	Radny	Dom o pow. 220 m ² o wartości 400.000 zł , las o pow. 0,92 ha o wartości ok. 50.000 zł	1.600 \$, 42.500 zł, 32.500 zł Kasa Mieszkaniowa 2.000 Euro	Nissan Sunny 1991 Fiat Punto 2001 r.
26.	Sebastian Kulski	Radny	Dom 150 m ² o wartości 72.508 zł		Daewoo Matiz Joy 2000 r.
27.	Przemysław Major	Radny			Fiat Seicento 2003 r.
28.	Barbara Malordy-Kryczek	Radna	Mieszkanie o pow. 72 m ² - własnościowe o wartości 80.000 zł		Daewoo Espero 1997 r.
29.	Krzysztof Mańka	Radny	Dom o pow. 100 m ² o wartości ok. 60.000 zł, nieruchomości o pow. 1.000 m ² o wartości 50.000 zł wieczyste użytkowanie działki o pow. 3.790 m ² , o pow. 1.338 m ²		Mitsubishi Carisma 2002 r.
30.	Ryszard Piskorek	Radny	Mieszkanie 59 m ² o wartości 59.000 zł		Opel Corsa 2001
31.	Jolanta Siemianowska	Radna		30.000 zł 207 Euro Obligacje Skarbu Państwa 517 szt	Fiat Punto 1997 r.
32.	Henryk Skupień	Radny	Dom o pow. 150 m ² o wartości 400.000 zł, grunt o pow. 2.350 m ²	20.000 zł	Fiat Seicento 2000 r. Ford Focus 2002 r.
33.	Sławomir Wawrzyniak	Radny			Fiat 126 p 1999 r. Ford Escort 1997 r.
34.	Jan Wieczorek	Radny	Dom o pow. 90m ² o wartości 200.000 zł, współwłasność, działki o łącznej pow. 2.514m ² o wartości 20.112	75.000 zł	Skoda Favorit 1991 r.
35.	Krystyna Wilk	Radna	Dom o pow. 110 m ² o wartości 350.000 zł, nieruchomości o pow. 888 m ² o wartości 17.760 zł.	4.000 zł	Mercedes 190 1990 r.
36.	Krystyna Wróbel	Radna	Dom o pow. 64 m ² o wartości 75.000 zł	20.000 zł	Citroen AX 1997 r.

Listy do redakcji ★ 3 listy = 3 opinie ★ Bibrzycki, Wieczorek, Świerc

1

Rodnia
Redaktor Naczelny
Zbigniew Piksa

W gazecie „Rodnia” miesięczniku społeczno kulturalnym gminy Bieruń w wydaniu kwietniowym ukazały się dwa artykuły, w których są przytoczone moje wystąpienia jako radnego na sesji. Chciałbym, jeżeli Pan zezwoli, ustosunkować się do tych artykułów i złożyć kilka spraw wyjaśnienia.

W artykule „Kto się boi św. Walentego?” trzeba było opisać sposób wprowadzenia uchwały, która by wyrażała wolę Rady ustanowienia św. Walentego patronem Bierunia. Każda uchwała, która przychodzi pod głosowanie na sesji musi przejść wcześniej przez odpowiednie komisje przy Radzie. Na komisjach roztrząsa się wszystkie problemy związane z daną uchwałą, aby nie robić tego na sesji (bo sesja trwała by po kilkanaście godzin). Zawsze taki sposób postępowania był twardo przestrzegany. Dodatkowo projekt ustawy, już przedyskutowany radni otrzymują pocztą do domu na 5 dni przed sesją, tak aby każdy mógł jeszcze wszystko przemysleć. Przed sesją w dniu 27.03.2003 r. kompletnie nie mieliśmy żadnych informacji dotyczących uchwały o patronie Bierunia. Uchwały tej nawet nie wydrukowano dla każdego radnego. W czasie sesji pojawia się nagle temat patrona z wypowiedzią Pana Burmistrza, że uchwała została zainicjowana przez Akcję Katolicką i Stowarzyszenie Miłośników 600-letniego Bierunia oraz uzyskała pozytywną opinię księży parafii bieruńskich, dekanatu i biskupa katowickiego. Wyszło na to, że prawo urzędowe jakim jest uchwała sesji zostało przedyskutowane poza Radą i komisjami, a radni nawet nie widząc jej na piśmie muszą bez dyskusji uchwalić. Czyżby chciano zrobić z nas maszynkę do głosowania? Panie Przewodniczący i Panie Burmistrzu, czy był potrzebny taki pośpiech, który łamał wszystkie zasady ustalone już wcześniej? Czy nie należało puścić to normalnym tokiem jak każda inną uchwałę? Wierzę, że stosunek głosów był nie 10 za i 10 wstrzymujących się ale 20 głosów za patronem św. Walentem dla miasta Bierunia. Radni, którzy wstrzymali się od głosu nie byli przeciwko patronowi św. Walentemu, ale przeciwko formie w jaki sposób wprowadzono uchwałę do głosowania na sesję. Może dlatego wprowadzono uchwałę o patronie św. Walentem „tylnymi drzwiami” na sesję bo ktoś inny, a nie my wstrzymujący się od głosu boi się św. Walentego.

Artykuł „Chora przychodnia” jest podsumowaniem walki o lepsze świadczenia usług w przychodni na ulicy Granitowej oraz wyjaśnienia sytuacji jaka w niej powstała. Uważam, że należy podziękować tym osobom, które doprowadziły budynek ośrodka do takiego stanu jaki mamy obecnie. Wydano na remont około 3 mln złotych. Wygląd tego ośrodka potwierdza, że gmina zrobiła wszystko aby pacjent czuł się doskonale przebywając wewnątrz. Niestety jako radny lawinowo otrzymywałem złe informacje na temat firmy Multimed. Pacjenci nagminnie skarżyli się, że odchodzą lub są zwalniani lekarze, którzy leczą ich długie lata. Znali ich organizm od podszewki. Skarżyli się także na błędy lekarzy

i sposób leczenia. Skargi przyjmowałem idąc do garażu, sklepu, a także na dyżurze w Sz. Podst. nr 3. Gdy zwróciłem się o pomoc do Burmistrza usłyszałem, że nie mam racji, że jeżeli komuś się nie podoba, to może się leczyć w przychodni na ulicy Wawelskiej. Po coraz większej ilości skarg doprowadziłem do tego, że Komisja Zdrowia musiała zająć się tematem ośrodka na ulicy Granitowej. Na Komisji przytoczyłem przykłady, że w innych ośrodkach zdrowia nie odeszło 8 lekarzy tak jak na Granitowej. Z ośrodka na Granitowej zrobił się tramwaj, do którego lekarze wchodzi jednymi drzwiami, a po niedługiej pracy odchodzą drugimi. Nie można było pozwolić aby poprzedni lekarz dr B. spóźniał się do pracy o około 40 minut, a pacjenci z połamanymi rękami i nogami cierpliwie czekali. Dlaczego nagminnym było spóźnianie się do pracy stomatologów? To co wysłuchałem na Komisji Zdrowia z listu jednego z byłych udziałowców lekarza stomatologa, napawa przerażeniem, w jaki sposób, jakimi metodami i narzędziami leczenia byli pacjenci. Czy pomyłki w EKG, pobyt w szpitalu pacjentki po mylnej diagnozie to rzecz błaha? Jeżeli jest tak dobrze w tym ośrodku zdrowia na Granitowej to proszę mi odpowiedzieć na pytanie dlaczego kilka tysięcy ludzi nie znając jeszcze jak będzie pracował piąty ośrodek zdrowia przenosi deklaracje do niego? Pani Krysztyna Wróbel, która podważa moje wypowiedzi a zarazem skargi mieszkańców jest pracownikiem służby zdrowia, który w pierwszej kolejności załatwił wszystko - bez czekania i to u najlepszych specjalistów. Tylko co ma zrobić ten szary mieszkaniec - pacjent patrzący miłośniernie na drzwi w Ośrodku Zdrowia na Granitowej. A kopalnia jest bardzo zadowolona z „Multimedu” - Panie Burmistrzu „musi i jest” bo dlaczego mają jeździć pracownicy kopalni po różnych ośrodkach zdrowia po Bieruniu, a jest zadowolona bo ma przedłużony okres płatności za świadczone usługi badań okresowych. Dziwi się burmistrz, że nie ma skarg. Są Panie Burmistrzu tylko ludzie boją się iść na skargę do samych lekarzy, bo za parę minut Ci sami lekarze mogą ich leczyć. Wolą przyjść na skargi na dyżury radnych, mając nadzieję, że sprawa zostanie załatwiona. Nie chcę tutaj poruszać skargi jednego ze związków zawodowych w Multimedzie, ale po wysłuchaniu przedstawiciela tego związku ogarnia człowieka przerażenie co zrobiono z tym personelem. Nie krytykuje wszystkich pracowników ośrodka „Multimed” bo chyłę czoła przed większością tam pracującego za marne grosze personelu. Mam nadzieję, że atmosfera się wyczysta, dojdą dobrzy specjaliści i wróci zadowolenie pacjentów. Na koniec chciałbym przekazać, że jedno światło w tunelu już jest. Nowy Przewodniczący Stowarzyszenia Ochrony Zdrowia myśli perspektywnie i budująco. Pomysł z apteką w ośrodku zdrowia na Granitowej choć bardzo spóźniony, ale wreszcie powstał. Chciałbym wszystkim oświadczyć, że nie walczę z przychodnią tylko o dobrą przychodnię, czego dowodem może być fakt, że nadal leczę się w Multimedzie wraz z całą rodziną. Dziękuję za przyjęcie wyjaśnień i mam nadzieję, że nie zrobi Pan Redaktor skrótów, bo one zmieniają obraz mojej wypowiedzi.

Radny Andrzej Bibrzycki

2

W nawiązaniu do ustosunkowania się Radnego Andrzeja Bibrzyckiego do artykułu „Kto się boi św. Walentego?” z kwietniowego numeru Rodni jako przewodniczący Rady pragnę wyjaśnić kilka nieścisłości, które radny przytacza w piśmie i którymi posługuje się sugerując wręcz, że uchwała dotycząca „wyrażenia woli ustanowienia św. Walentego patronem miasta”, została wprowadzona „tylnymi drzwiami” z pominięciem ustalonych zasad. By uniknąć jakichkolwiek nieudomówień czy niejasności posłużę się wyciągiem zdań z zapisu dotyczącego tego tematu w zatwierdzonym protokole sesji z dnia 27.03.2003 r.

Czytamy w nim:

„ (...) przed zatwierdzeniem porządku obrad na wniosek burmistrza przewodniczący zaproponował wprowadzenie do bloku uchwał i poddanie pod głosowanie uchwały wynikającej z inicjatywy mieszkańców w sprawie podjęcia działań mających na celu ustanowienie patronem Bierunia św. Walentego. Następnie zwrócił się do radnych o składanie ewentualnych uwag do przedstawionego porządku wraz z zaproponowanymi zmianami. Wobec braku uwag przystąpiono do głosowania za przyjęciem porządku obrad III Sesji Rady ze zmianami, w wyniku którego oddano: 18 głosów za.(...)”

Czyli porządek obrad III Sesji Rady ze zmianami został przyjęty jednogłośnie.

Po wyczerpaniu kolejnych punktów w bloku uchwał burmistrz uwzględniając inicjatywę mieszkańców zwrócił się do Rady o podjęcie uchwały w sprawie działań mających na celu ustanowienie św. Walentego patronem Bierunia i zapoznał z jej treścią.

UCHWAŁA NR III/6/2003
RADY MIEJSKIEJ BIERUNIA
z dnia 27.03.2003 r.

W sprawie: wyrażenia woli ustanowienia św. Walentego patronem miasta Bierunia

Na podstawie art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. Nr 142, poz. 1591 z 2001 z późniejszymi zmianami), mając na uwadze wielowiekową tradycję kultu św. Walentego w Bieruniu i okolicy, uwzględniając wolę mieszkańców Bierunia

RADA MIEJSKA BIERUNIA
postanawia:

1. Podjąć działania mające na celu ustanowienie św. Walentego „Patronem Bierunia”.
2. Przesłać uchwałę:
a/ Metropolicie Katowickiemu,
b/ Proboszczowi Parafii św. Bartłomieja w Bieruniu.
3. Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta.
4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

W czasie dyskusji, w której zabrali głos radni: Andrzej Bibrzycki, Henryk Skupień, Przemysław Major, Jolanta Siemianowska, Krzysztof Mańka m.in.:

- pytano, jakie gmina poniesie koszty w związku z podjęciem działań mających na celu ustanowienie św. Walentego patronem Bierunia,

3

Do Redaktora Naczelnego Rodni Sz. P. Zbigniewa Piksa

Zwracam się do Pana z prośbą o wydrukowanie mojego pisma w Pana gazecie

Jestem mieszkańcem Bierunia, biorę aktywny udział w życiu lokalnej społeczności. Jestem również pacjentem. Leczę się w ZOZ Multimed. Od około 1,5 roku dzieją się dziwne rzeczy wokół tej przychodni i jestem bardzo ciekaw o co w tym wszystkim naprawdę chodzi. Stare powiedzenie mówi: jak nie wiadomo o co chodzi to chodzi o pieniądze. Przy tym całym zamieszaniu trzeba zadać kilka pytań do niektórych radnych, a w szczególności z części Nowego Bierunia: dlaczego robią złą atmosferę wokół tej przychodni? Czyżby

- stwierdzono, że sprawa wymaga czasu, trzeba temat przeanalizować na posiedzeniach komisji, rozeznac jaka jest opinia mieszkańców i przeprowadzić konsultacje społeczne,

- pytano również o formy konsultacji społecznych.

Burmistrz przy współudziale przewodniczącego Rady w odpowiedzi na poruszone zagadnienia poinformował, że gmina nie poniesie żadnych kosztów w związku z ustanowieniem patrona miasta i nie przewiduje wyjazdu do Rzymu, wyjaśnił, że jest to patronat honorowy.

Ponadto poinformował, że podczas spotkania z okazji uroczystości odpustowych św. Walentego były prowadzone rozmowy z Biskupem Diecezji Katowickiej i przedstawicielami Dekanatu w tej sprawie.

Przewodniczący Rady z uwagi na różne poglądy radnych w tej sprawie zasugerował: czy istnieje potrzeba przełożenia podjęcia uchwały na następną Sesję Rady i przekazanie jej do przeanalizowania na komisjach Rady. Zwrócił się o prze-głosowanie tej sugestii.

W wyniku głosowania za przyjęciem powyższej propozycji oddano: 7 głosów za, 8 przeciw, 5 wstrzymujących.

Wobec powyższego wyniku głosowania Przewodniczący Rady zaproponował by przegłosować podjęcie uchwały w sprawie wyrażenia woli ustanowienia św. Walentego patronem miasta Bierunia. W wyniku głosowania oddano: 10 głosów za, 10 wstrzymujących.

Uchwała została podjęta większością głosów.

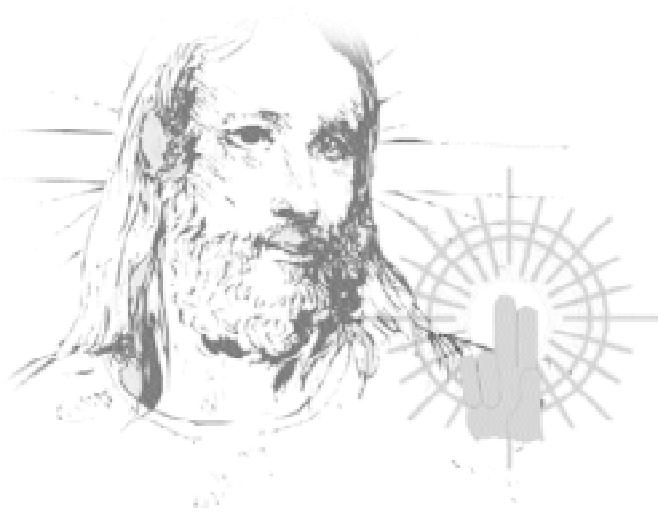
Ustawa o samorządzie gminnym w art. 20 1a mówi: „Rada Gminy może wprowadzić zmiany w porządku bezwzględna większością głosów ustalonego składu Rady”. Regulamin obrad Rady upoważnia do zgłaszania wniosków w sprawie wprowadzenia lub skreślenia punktów z porządku obrad radnego, burmistrza lub sekretarza. W tym wypadku z tej możliwości skorzystał burmistrz uzyskując jednogłośnie akceptację Rady wprowadzającą do porządku obrad sesji ten temat. Nie jest rolą przewodniczącego Rady wnikać w intencje czy powody dla których radny lub radni głosują za czy przeciw lub wstrzymują się od głosu w danej sytuacji. Natomiast musi przestrzegać by procedury na sesji były prowadzone zgodnie z obowiązującymi aktami prawnymi i obowiązującymi przepisami. Czy tak było w omawianej sprawie można wywnioskować z zaprezentowanego materiału z przebiegu sesji. Równocześnie pragnę dodać, że te tak zwane „tylne drzwi” nie są znów tak rzadko użytkowane. Z takiej samej możliwości skorzystał burmistrz podczas majowej sesji dla wprowadzenia do porządku obrad projektu uchwały zapewniającej środki finansowe na remont Szkoły nr 3 w roku 2004. I tym razem uzyskał pełną akceptację Rady umożliwiającą wprowadzenie tego tematu pod obrady sesji, podczas tej samej sesji z pominięciem zasad na które powołuje się radny. Taką ewentualność zapewnia ustawodawca i tylko od Radnych zależy jakie w konkretnym przypadku zapadają rozstrzygnięcia.

Jan Wieczorek

Przewodniczący Rady Miasta Bieruń

chcieli doprowadzić do przejścia tej przychodni przez nich samych, lecz nie mogą bo zabrania im tego Ustawa o Samorządzie, a może mają swoich popleczników? Obym się mylił. Z jednej strony kiedy pojawia się tam jako pacjent zawsze jestem fachowo i szybko obsłużony, a z drugiej strony nie oczekujemy od lekarzy tam pracujących cudów, bo pracują w atmosferze zaszczucia, plotek, które ktoś umiejętnie tworzy i puszcza w obieg na osiedlu, ciągle się komuś z czegoś tłumaczą, albo są kontrolowani. Niektórzy Radni są bezrobotni i szukają miejsca pracy, chcą aby powołać radę nadzorczą w tej przychodni, gdzie objęliby ciepłe posadki, bo o takich zamiarach się słyszy. Może by tak wreszcie zająć się działalnością na rzecz i dla dobra tej części miasta szanowni radni - bo do tego zostaliście powołani. Waszej działalności w ciągu tych dziewięciu miesięcy od wy-

dokończenie na str. 10



*Pan Jezus już się zbliża, już puka do mych drzwi...
tradycyjnie w maju, Pan Jezus zapukał do drzwi
dzieci klas drugich i tych młodszych, którzy w naszych pa-
rafiach przystąpili do swej I Komunii Świętej*

Dzięki uprzejmości księży proboszczów naszych parafii: Najświętszego Serca Pana Jezusa — ks. Jana Dąbka, Św. Bartłomieja — ks. Waleriana Ogiermana i Św. Barbary — ks. Andrzeja Bartosza, publikujemy zdjęcia dzieci pierwszokomunijnych.





Młodzi zdolni

Młodzi bieruńscy twórcy po raz kolejny spotkali się w sali „Jutrzenki”. Tradycją spotkań stał się już udział **Macieja Szczawińskiego** - redaktora Radia Katowice, który stara się przekazać swoje zamiłowanie do sztuki, poezji i słowa. Tym razem tematem dyskusji było nowoczesne słuchowisko radiowe, autorstwa naszego gościa.

Po zakończonej prezentacji spektakl poddano analizie i dyskusji. Młodzież zainteresowana była autorskimi inspiracjami twórcy oraz wieloznacznym - metaforycznym przesłaniem audycji. Przed prezentacją słuchowiska uczniowie Liceum szkolili na scenie swój warsztat artystyczny w oparciu o wybrane i unowocześnione epizody Gałczyńskiego. Po występie zderzono odczucia twórców z uwagami profesjonalistów. Następne spotkanie zaplanowano na 17 czerwca o godz. 17.00.

V Młodzieżowe Zawody Sportowe KSM

O Puchar Arcybiskupa

W sobotę, 17 maja 2003 r. w Hali Sportowej przy LO w Bieruniu, już po raz V odbyły się coroczne zawody Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieży. Podczas zawodów blisko 130 młodych ludzi z 10 miejscowości i parafii Górnego Śląska rywalizowało ze sobą w trzech dyscyplinach: halowej piłce nożnej, siatkówce dziewcząt oraz w tenisie stołowym dziewcząt i chłopców. Zmaganiom sportowym towarzyszyły wielkie emocje i duży kulturalny doping publiczności.

W halowej piłce nożnej w meczu finałowym zwyciężyła drużyna KSM Radzionków przed KSM Ruda Śląska, II miejsce KSM Imielin. W piłce siatkowej dziewcząt: I miejsce KSM Wodzisław Śląski, II miejsce KSM Tychy, III miejsce Ruda Śl-Kłodnica. W rozgrywkach tenisa stołowego chłopców najlepszy był **Piotr Woźniak** (KSM Chelmski), II miejsce **Marcin Winkler** (KSM Ruda Śląska); wśród dziewcząt: I miejsce **Anna Bara** (KSM Giszowiec), II miejsce **Katarzyna Wurzel** (KSM Imielin).

W Klasyfikacji Ogólnej o puchar Przechodni Arcybiskupa I miejsce zajął KSM Wodzisław Śląski łącznie 19n pkt., II miejsce - Imielin, III miejsce - Ruda Śląska - drużyny uzyskały po 12 pkt.

Organizatorzy - Oddział KSM Imielin składają za naszym pośrednictwem serdeczne podziękowania władzom Miasta Bieruń, Dyrekcji Liceum, jak również Firmie Danone, Społemu Tychy, Księgarni Św. Jacka i spółce Dźwig-Met Mysłowice za okazaną pomoc materialną i rzeczową w przygotowaniach.

MARCIN STACHURA

Zabawa w GROFIE

Stowarzyszenie na rzecz osób niepełnosprawnych „Radość Życia” zorganizowało dwie imprezy majowe. Pierwsza odbyła się wokół dworku „GROF” w Bojszowach i miała charakter typowo rekreacyjny, a spotkanie połączone było z zabawą na wolnym powietrzu, atrakcjami dla dzieci i młodzieży zarówno pełno jak i niepełnosprawnej, a także towarzyskim kontaktem dorosłych opiekunów i sympatyków stowarzyszenia.

Kto przybył na piknik mógł poza kulinarnymi atrakcjami zakosztować jazdy konnej, przejażdżki na najnowszym „Junaku” oraz zabawy tanecznej. Druga impreza miała wymiar sportowej rywalizacji. Powiatowe Igrzyska Osób Niepełnosprawnych przeprowadzone na terenie „MKS Łędziny” skupiły sporą liczbę uczestników oraz kibiców dostarczając wielu emocji obu grupom.

Zwyciężyli w konkursie

Powiatowy konkurs „Świat Przyrody” odbył się 8 maja w SP nr 3. W szranki stanęło jedenaście zespołów z 11 szkół podstawowych. I miejsce zajęła drużyna SP nr 2 Imielin, II miejsce zajęła drużyna SP nr 3 Bieruń a III - drużyna SP nr 1 Imielin. Organizatorkami konkursu były opiekunki Koła Ekologicznego mgr Grażyna Długosz i mgr Mirosława Wilkosz. (I.P)

Chcesz kupić mieszkanie?

W związku z ustaleniem przez Radę Miasta zasad sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Bieruń publikujemy regulamin sprzedaży lokali mieszkalnych wraz z prawem własności lub użytkowania wieczystego ułamkowej części gruntu oraz wykaz budynków przeznaczonych do sprzedaży. Warto się z tym zapoznać by wiedzieć które z lokali gminnych przeznaczone są do sprzedaży na jakich zasadach.

REGULAMIN

sprzedaży komunalnych lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Bieruń

- I. Podstawy prawne sprzedaży:**
a/Ustawa z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. Nr 142 poz. 1591 z późniejszymi zmianami),
b/Ustawa z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U. Nr 46 poz. 543 z 2000 r. wraz z późniejszymi zmianami),

II. Zasady ogólne:

1. Sprzedaż lokali mieszkalnych wraz z ułamkową częścią grun-

tu odbędzie się w drodze bezprzetargowej, zgodnie z art. 37 ust. 2 pkt 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami.

2. Sprzedaż mieszkania może nastąpić w oparciu o pisemny wniosek głównego najemcy lokalu.

W przypadku gdy najemca w chwili zawarcia umowy kupna-sprzedaży pozostaje w związku małżeńskim, sprzedaż dokonywana jest na rzecz obojga małżonków.

3. Rozpatrzenie wniosku o sprzedaż mieszkania nastąpi w terminie 30 dni od daty jego złożenia, pod warunkiem nie zalegania z opłatami czynszowymi oraz opłatami za media.

4. Przeniesienie prawa własności lokalu wraz z ułamkową częścią prawa wieczystego użytkowania gruntu przynależną do budynku, w którym znajduje się lokal mieszkalny nastąpi w formie aktu notarialnego.

5. Niniejszy Regulamin obowiązuje przez okres 12 miesięcy po wejściu w życie Uchwały Nr V/1/2003 Rady Miejskiej Bierunia z dnia 29.05.2003 r.

III. Szczegółowe zasady ustalania ceny lokalu, użytkowania wieczystego gruntu oraz ponoszenia opłat związanych ze sprzedażą lokalu mieszkalnego:

1. Najemca zajmowanego lokalu mieszkalnego w terminie 6 tygodni od dnia ogłoszenia listy mieszkań przeznaczonych do sprzedaży, zobowiązany jest do złożenia pisemnego wniosku o zamiar zakupu lokalu (wzór nr 1).
2. Burmistrz Miasta Bieruń w terminie 3-ch miesięcy od dnia zakończenia przyjmowania wniosków, dokona wyceny mieszkań.
3. Sprzedaż lokalu mieszkalnego nastąpi zgodnie z wartością określoną przez biegłego rzeczoznawcę, pomniejszoną o zrewaloryzowaną kaucję mieszkaniową.
4. W zależności od formy uregulowania należności za zakup lokalu mieszkalnego, udzielone będą następujące bonifikaty:
a/ 90 % - w przypadku ratalnego wykupu lokalu mieszkalnego,
b/ 95 % - w przypadku jednorazowej wpłaty należności.

5. Przy jednorazowej wpłacie, należności w pełnej wysokości winna być wniesiona najpóźniej w przeddzień zawarcia umowy notarialnej do kasy Urzędu Miasta Bieruń.

6. Przy sprzedaży ratalnej, pierwsza wpłata wynosi minimum 5 % wartości lokalu i winna być wniesiona najpóźniej w przeddzień zawarcia umowy notarialnej do kasy Urzędu Miasta Bieruń.

7. Przy sprzedaży ratalnej, kwota pozostała do zapłaty może być rozłożona na 20 kwartalnych rat, z zastosowaniem oprocentowania ustawowego.

Zabezpieczeniem spłaty będzie hipoteka, ustanowiona przez nabywcę na rzecz gminy Bieruń

8. Nabywca pokrywa koszty: wyceny lokalu mieszkalnego, sporządzenia aktu notarialnego, założenia księgi wieczystej oraz ustanowienia hipoteki.

9. W przypadku rezygnacji przez najemcę z zawarcia umowy kupna - sprzedaży, po dokonanej wycenie mieszkania, zostanie on obciążony kosztami tej wyceny.

PROGNOZA POZIOMU KOSZTÓW ZAKUPU MIESZKAŃ NA OSIEDLU CHEMIKÓW

Symulacja przeprowadzona po to by można był w przybliżeniu obliczyć cenę jaką trzeba zapłacić aby stać się właścicielem wynajmowanego obecnie mieszkania.

Budynek z lat	Powierzchnia mieszkań m ²	Koszt 1 m ² zł/m ²	Wartość mieszkania zł/2x3	Kaucja po waloryzacji zł	Cena mieszkania zł /4-5	Upust 95% zł	Cena sprzedaży zł	Koszt zakupu mieszkania, opłaty 1700 zł
Przedwojennych (1912 r.) po remoncie w 1987/1988	63,21	694,57	43.904,-	14.835,-	29.069,-	27.616,-	1.453,-	3.100,-
50-tych (1956 r.)	36,10	717,09	25.887,-	2.950,-	22.937,-	21.790,-	1.147,-	2.800,-
50-tych (1951 r.)	45,60	717,09	32.699,-	7.214,-	25.485,-	24.211,-	1.274,-	3.000,-
60-tych (1968 r.)	46,37	742,00	34.407,-	4.012,-	30.395,-	28.875,-	1.520,-	3.200,-
80-tych (1987 r.)	64,70	815,10	52.737,-	1.707,-	51.030,-	48.479,-	2.551,-	4.250,-

Dzień matki



Dzień Matki to święto które każdego chwytą za serce. Nie inaczej było podczas tradycyjnego spotkania zorganizowanego z tej okazji przez Polski Związek Emerytów Rencistów i Inwalidów, kierowany przez panią **Marię Mazurkiewicz**.

W gościnnych salach Jutrzenki spotkały się mamy by przy kawie i ciastku miło spędzić czas. Do grona składających bieruńskim mamom życzenia dołączyli obok władz Związku, samorządowcy naszego miasta - przewodniczący Rady Miejskiej - **Jan Wieczorek** oraz wice Burmistrz - **Jan Podleśny**. Przy okazji, w związku ze zbliżającym się Dniem Ojca, życzenia skierowano również do panów. Tę sympatyczną uroczystość, która z pewnością zapisze się w pamięci uczestników spotkania, uświetniły występy zespołu wokalnego ze Szkoły Podstawowej nr 1 oraz chóru Bierunianki. Spotkanie stało się również okazją do wspomnienia tych mam, których już z nami niestety nie ma. Atmosfera chwili oraz przepiękne występy sprawiły, że niejedna pani dyskretnie ocierała łzy wzruszenia.

Gratulacje dla Gimnazjum nr 2

Uczniowie naszej szkoły wzięli udział w XIII Festiwalu Kultury Młodzieży Szkolnej, odnosząc w nim ogromne sukcesy. Zespół **ADEAMUS** kierowany przez p. **A. Parysz-Urbaś** wywalczył wyróżnienie I stopnia, co nie było łatwe, zważywszy, że do pokonania było 99 zespołów z 31 placówek z dziewięciu miejscowości. Wyróżnienie I stopnia otrzymał także zespół regionalny **BIERUŃSKIE GRYP-COKI** z przedstawieniem „Choro Baba”, który przygotowały panie **B. Tyblewska** i **E. Faron**. Także zespół taneczny przygotowany przez panią **D. Skalską** otrzymał dyplom za udział w festiwalu.

Kolejnym sukcesem może poszczycić się szkolna gazeta „Róbal”, która została wyróżniona w Ogólnopolskim konkursie o tytuł Mistrza pismaków, opiekunem gazety jest p. **B. Nir-Nowak**.

Także działacze szkolnego koła ekologicznego odnieśli ogromny sukces i wraz z opiekunką p. **T. Kowalczyk** oraz p. dyrektorem **Grażyną Kubicą** zostali zaproszeni na uroczysty finał IV edycji programu

PKEOG pozalekcyjnej edukacji ekologicznej dzieci i młodzieży, gdzie z rąk Śląskiego Kuratora Oświaty odbiorą nagrodę jako liderzy ekologii w naszym regionie.

Również ci, którzy kochają poezję, mogli zaspokoić swe artystyczne oczekiwania podczas zorganizowanego przez panie **K. Cwiękałę** i **J. Lorenc** spotkania z p. Stanisławem Krzyżaniakiem-poetą i eseistą. Wieczór poetycki cieszył się dużym zainteresowaniem wśród młodzieży.

Uczniowie naszego gimnazjum odnoszą także liczne sukcesy na polu sportowym. Jednym z ostatnich osiągnięć sportowych było zajęcie I miejsca w wieloboju lekkoatletycznym, do którego zawodników przygotowywała p. **Z. Bizacka**.

29 maja zaś uczniowie (**P. Wielechowski**, **J. Kostka**) i nauczyciele (p. **T. Wesołowski**) uczestniczyli w sztafecie pływackiej „Z Chorzowa do Brukseli” 1400 km. Udział w tych zawodach związany był także z próbą bicia rekordu Guinnessa- gratulujemy!

K.C

Poszukaj pracy przez Internet

Internet stał się podstawowym źródłem szybkiej informacji. Nowoczesne metody poszukiwania pracy i umiejętności prezentowania swoich możliwości stały się kluczem do znalezienia zatrudnienia. Coraz więcej pracodawców korzystając z możliwości, jakie „niesie sieć”, otwiera przed potencjalnymi pracownikami kolejne drzwi do rekrutacji.

Wykorzystać tę sytuację muszą także sami zainteresowani, czyli bezrobotni, poszukujący pracy. Mogą to uczynić w Gminnym Centrum Informacji w Bieruniu, które chcąc dopomóc w „otwieraniu tych drzwi” umożliwia zainteresowanym **BEZPŁATNY** dostęp i korzystanie ze stanowisk komputerowych z Internetem. Pracownicy GCI udzielają informacji o miejscach pracy pozyskanych z zasobów internetowych, z prasy, bezpośrednio od pracodawców i Powiatowego Urzędu Pracy w Tychach, tworzą bazy danych osób poszukujących pracę, przedsiębiorców. Udostępniają również gotowy zestaw stron, gdzie można szukać tej pracy, porad, przeróżnych informacji związanych, np.: z poszukiwaniem pracy. Dla poszukujących pracy Internetowe serwisy pracy mają nieocenione pokłady niezbędnych informacji. Znalezienie interesującej oferty staje się dzięki sieci zdecydowanie, szybsze, łatwiejsze i tańsze. Bazy internetowe można przeglądać, używając różnych opcji selekcjonowania i porządkowania (np. wg preferowanego miejsca pracy, branży czy stanowiska).

Po znalezieniu potencjalnych pracodawców pozostaje już tylko wysłanie swoich dokumentów aplikacyjnych (CV i list motywacyjny). Dzięki szybkości i formie przesyłania informacji przez Internet, bezrobotni poszukujący zatrudnienia mogą oszczędzić pieniądze. Wysłanie maila nic nie kosztuje, a dzięki szybkości przesyłania danych istnieje szansa na szybką odpowiedź.

Centrum, jak do tej pory (31.05.2003r.), odwiedziło 286 osób. Korzystały One przede wszystkim z Internetu w celu poszukiwania pracy, informacji potrzebnych do szkoły, z doradztwa pracowników: jak pisać cv, list motywacyjny, podanie o przyjęcie na praktykę zawodową, komputera, aby napisać dokumenty aplikacyjne, rozdziały do pracy dyplomowej, z usług informacyjnych, np. jak założyć działalność gospodarczą, z drukowania, ksero, itp.

Jeśli jeszcze u nas nie byłeś to przyjdź i sprawdź. Zapraszamy - GCI jest otwarte codziennie od poniedziałku do niedzieli, w godzinach od 700 do 2100.

Dziś przedstawiamy nasze LOGO GCI.



Gminne Centrum Informacji BIERUŃ (budynek Centrum Inicjatyw Gospodarczych), ul. Turystyczna 1, 43-155 Bieruń, tel: (032) 324-25-55, tel/fax: (032) 324-25-54, e-mail: gcibierun@gazeta.pl

Poznaj swego dzielnicowego

Od 1 kwietnia 2003 w ramach programu „BEZPIECZNE MIASTO” bieruńska Straż Miejska wyznaczyła ośmiu funkcjonariuszy do pełnienia służby w terenie, w charakterze opiekunów rejonu zwanych również dzielnicowymi. Każda informacja dotycząca Waszego rejonu przekazywana dyżurnemu Komendy Straży Miejskiej pod nr telefoniczny 216-37-27 lub nr bezpłatny 986, zostanie dostarczona właściwemu dzielnicowemu SM.

Dzisiaj prezentujemy sylwetki kolejnych dwóch funkcjonariuszy który pełni swą służbę w

Pan Mirosław Kuznowicz pracuje w rejonie IV obejmującym Ściernie i Jajosty. Mieszka w Bieruniu więc problemy miasta zna od podszewki. W Straży Miejskiej pełni służbę od 1995 roku i dosłu-



żył się stopnia inspektora. Jak twierdzi nie ma zbyt wiele wolnego czasu a ten który udaje mu się wygospodarować poświęca turystyce.

Jego teren działania to ulice: Krakowska, Barańczowa, Konar-

skiego, Baryki, Hodowlana, Warszawska od wiaduktu do skrzyżowania z Bogusławskiego, Bogusławskiego, Kolonia Leśna, Piaszkowca, Bazaltowa, margłowa, Pszenna, Wapienna, Dolomitowa, Kamienna, Skalna, Zarzyna, Turystyczna, Okrężna, Szybowa, Bojszowska do drogi tech.ERG-u, Peryferyjna, Dębowa, Wspólna, Dojazdowa, Potokowa, Kopańska Borowinowa.



Pan Grzegorz Wiśniowski również jest bieruniakiem ale pracuje krócej od swego kolegi bo od 2000 roku. Ma stopień st. strażnika a jego zainteresowania koncentrują się wokół sportu i jak wszyscy narzeka, że „naszym ostatnio nie idzie”. Jego teren działania ma numer VIII i obejmuje ulice: Korfantego, Sucharskiego, Nasypową, Prywatną, Wawelską za przejazdem kolejowym. Bohaterów Westerplatte, Starowiślaną, Soplisy, Diamentową, Jedwabną, Niedługą, Patriotów, Skowronków, Równoległą, Przecznicą, Nadbrzeżną, Mięleckiego, Dyrda, Promienną, Tatarakową, Przyjaźni oraz Warszawską od Zabrzeżu do Budzyńskiej.

Powiatowe Igrzyska Osób Niepełnosprawnych

Już po raz czwarty, 29 maja br. w powiecie bieruńsko-lędzkim odbędą się Powiatowe Igrzyska Osób Niepełnosprawnych -Lędziny 2003. Tegoroczna impreza będzie miała szczególny wymiar ze względu na obchody „Europejskiego Roku Osób Niepełnosprawnych”, ogłoszonego przez Radę Unii Europejskiej.

2003 rok poświęcony jest osobom niepełnosprawnym. Obchody roku mają zwrócić uwagę na stereotypy, poprzez które postrzegane bywają osoby niepełnosprawne, co odbiera im często prawo do normalnego życia, czyniąc z nich w świadomości zbiorowej osoby gorsze, nie doświadczające człowieczeństwa w pełnym wymiarze. Aby przełamać tę nawarstwiającą się latami izolację społeczną osób niepełnosprawnych, Rada Unii Europejskiej ogłosiła rok 2003 „Europejskim Rokiem Osób Niepełnosprawnych”. Powiat bieruńsko-lędzki włączył się w jego obchody organizując cykl imprez i spotkań.

Na problemy osób specjalnej troski w powiecie bieruńsko-lędzkim zwraca się szczególna uwaga, czego przykładem są aktywnie działające tu stowarzyszenia na rzecz osób niepełnosprawnych oraz organizowane imprezy,

w tym Powiatowe Igrzyska Osób Niepełnosprawnych. Począwszy od 2000 roku Igrzyska, organizowane przy współpracy władz lokalnych i koordynowane przez Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie, na stałe włącza się kalendarium imprez powiatowych.

Igrzyska mają na celu przede wszystkim aktywizację osób niepełnosprawnych, podkreślenie ich obecności w społeczności lokalnej, a także integrację środowisk działających na rzecz tych osób. Podczas Igrzysk zawodnicy, na co dzień podopieczni domów pomocy społecznej, warsztatów terapii zajęciowej, ośrodków rehabilitacyjno-wychowawczych lub członkowie stowarzyszeń, mają okazję pokazać swoje możliwości, spotkać się z ludźmi borykającymi się z podobnymi problemami, zaznać radości z wygranej.

Każdemu zawodnikowi, niezależnie od kondycji psycho-fizycznej, proponuje się udział w dowolnej konkurencji. Przewidziane są specjalne konkursy dla osób z deficytami ruchowymi, poruszających się na wózkach inwalidzkich oraz dla osób o najniższej sprawności fizycznej PTAM.

Jednym z ważnych celów imprezy jest także propagowanie wśród młodzieży szkolnej idei bez-

Wielkie Święto w Jedynce

W sobotę 31 maja 2003 roku Szkoła Podstawowa Nr 1 w Bieruniu obchodziła podwójne święto.

Pierwszym były obchody Dnia Sportu Szkolnego, w którym uczestniczyli uczniowie naszej szkoły oraz dzieci z zaprzyjaźnionej szkoły w Opawie. Od samego rana sala gimnastyczna rozbrzmiewała gromkimi okrzykami dopinających drużyny obydwu szkół. Dobra zabawa połączona mimo wszystko z rywalizacją towarzyszyła uczniom przez kilka godzin zmagani w różnorodnych konkurencjach sportowych, grach i zabawach. Każdy uczeń otrzymał dyplom uczestnictwa w Święcie Sportu, a uczniowie z Opawy dodatkowo pamiątkowe albumy z pobytu w naszym kraju.

Zarówno uczniowie jak i nauczyciele oraz dyrekcja z opawskiej szkoły wyjeżdżali z Bierunia pełni pozytywnych wrażeń i zadowolenia, czego wyrazem były słowa uznania wypowiedziane, a także zapiskane w kronice szkoły. Wizyta gości z Opawy była zaplano-

wana w ramach współpracy naszej szkoły z zagranicą, zaś spotkanie uczniów powinno zaowocować nawiązaniem kontaktów korespondencyjnych, internetowych, a być może także odwiedzinami w rodzinach polskich i czeskich.

Drugim ważnym wydarzeniem był zorganizowany w tym dniu w szkole Festiwal Nauki. W ramach uczestnictwa w ogólnopolskiej akcji „Szkoła z klasą” podjęliśmy szereg zadań związanych z przygotowaniem uczniów do poznawania i zrozumienia świata poprzez prowadzenie obserwacji, eksperymentów oraz samodzielnego poszukiwania informacji, widzenia piękna otaczającej rzeczywistości i wyrażania uczuć oraz przeżyć przez obraz plastyczny, poznawania literatury i wykazania się jej znajomością przez udział w szkolnych konkursach.

Efektom działań nauczycieli i uczniów było zorganizowanie wystawy, ekspozycji w klasach i na korytarzach szkoły, przygotowanie

przedstawień, koncertów muzycznych, pokazów, wygłoszenie referatów i zaprezentowanie wyników pracy zespołów tanecznych.

Szkoła tętniła życiem do późnych godzin, gdyż swoje osiągnięcia prezentowaliśmy zarówno uczniom, rodzicom, a także mieszkańcom miasta, którzy licznie przybyli, aby zobaczyć wyniki twórczej pracy naszych uczniów. Mieliśmy również przyjemność pokazania dorobku szkoły gościom z Opawy, dyrektorowi OE Krystynie Czajowskiej oraz przedstawicielowi władz miasta w osobie wiceburmistrza Jana Podleśnego, który wyraził uznanie dla pracy uczniów i nauczycieli naszej placówki.

Zakończyliśmy Festiwal Nauki w tym roku, ale stwierdziliśmy, że tak wspaniała impreza i okazja zaprezentowania efektów pracy uczniów i nauczycieli środowisku lokalnemu powinna być kontynuowana w latach następnych i stać się tradycją naszej szkoły.

ANNA KNOPEK

Kanalizacja zgodnie z planem

Przypomnijmy, że trwa realizacja największej obecnie miejskiej inwestycji jaką jest budowa kanalizacji sanitarnej. Jak wiadomo kanalizacja Starego Bierunia została podzielona na 2 części, które łączy potok Stawowy.

Dokumentacyjnie jesteśmy przygotowani do budowy całej części zachodniej - powiedziano nam Urszula Krause Michałka naczelnik Wydziału Inwestycji i Remontów. Pierwszy etap obejmujący rejon od potoku Stawowego w kierunku Tychów - podzie-

lono na 6 zadań. Na pierwsze zadanie, drogą przetargu - wyłoniono wykonawcę i prace już trwają, dalsze dwa mają pozwolenie na budowę. Pierwsze zadanie obejmujące część ulicy Oświęcimskiej, Rynek, część Krakowskiej, Kolumba, Latochy Spyry, Kudery Macierzyńskiego, Andrzeja, Wyłotową, Trochy, Adama, Kamieniczną, Spiżową i Kadłubową - Hydrobudowa Śląsk rozpoczęła w ubiegłym roku. Ten etap będzie kosztował 3,5 mln złotych i powinien się zakończyć do listopada tego roku.

Prace zaczęły się najbliżej oczyszczalni czyli w rejonie ulicy Chemików, przejścia pod torami kolejowymi i potoku stawowego. Wybudowano główne kolektory, pompownie i sieci główne. Teraz trwa budowa przyłączy domowych od budynku do pierwszej studzienki.

Zadanie drugie obejmie ulice: Macieja, zachodnią część Oświęcimskiej, Licealną, Słowackiego, Kopcową i część Kadłubowej. Do przetargu na realizację drugiego zadania 6 maja przystąpiły dwa zainteresowane podmioty gospodarcze. Jednak obie oferty miały pewne uchybienia i trzeba było przetarg unieważnić. Obecnie prowadzone jest postępowanie mające na celu powtórne wyłonienie wykonawcy. Złożenie ofert jest

wyznaczone na 18 czerwca. Termin wykonania określony był do końca września, ale wobec komplikacji został przesunięty na koniec października.

Trzecie zadanie (przetarg 30 lipca) obejmuje ul. Za Kopcem, Łowiecką, Szostka, Wrześniową oraz Szarych Szeregów, a następnie tereny zblizone Tychom. Tę inwestycję rozłożyliśmy na 2 lata. W latach 2004-2005 będziemy mieli skanalizowaną połowę Starego Bierunia. Efekt ekologiczny jest w centrum miasta najbardziej widoczny bo za jednym razem można podłączyć dużą liczbę budynków.

Chociaż projekt wykonany był na cały teren miasta, to wykonawstwo odbywa się etapami, przy zastosowaniu tych samych materiałów i technologii głównie ze względu na kwestie finansowe. Także etapami miasto zabiega o zewnętrzne środki finansowania z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska, który jest jednym z najkorzystniejszych pożyczkodawców, ponieważ poza niskim oprocentowaniem kredytów istnieje możliwość umorzenia nawet do 50% zaciągniętych zobowiązań. Co ważne gmina ze swych środków sfinansowała dla każdego budynku projekt przyłącza co dodatkowo ułatwia sprawę mieszkańcom, gdyż nie muszą tego czynić indywidualnie.

Wreszcie bezpiecznie do szkoły

W najbliższym czasie zostanie ogłoszony przetarg na wykonanie sygnalizacji ostrzegawczej na ulicy Warszawskiej na wysokości ulicy Dąbrowskiej. Jest to skomplikowane ponieważ to droga krajowa i wszystkie ustalenia trzeba czynić z właścicielem czyli Generalną Dyrekcją Dróg Publicznych. Dyrekcja mimo wielokrotnych monitów radnych i zarządu optowała za zrobieniem wysepki azylowej. Nawet tragiczna śmierć uczennicy nie była wystarczającym argumentem.

Nieugięta postawa władz miejskich i nieustanne apele radnego Bogusława Hutka sprawiły, że ostatecznie udało się uzyskać zgodę na sygnalizację wzbudzaną tzn. uruchamianą na przycisk. Ponieważ miasto ma już przygotowaną dokumentację techniczną, po przetargu miejmy nadzieję, że już od lipca będzie można rozpocząć inwestycję, tak aby sygnalizacja działała wraz z rozpoczęciem nowego roku szkolnego.



Więści z Ratusza

Radni obradowali

W dniu 29.05.2003 r. odbyła się V zwyczajna sesja Rady Miejskiej Bierunia. Podczas sesji podjęte zostały następujące uchwały:

- w sprawie ustalenia zasad sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność gminy Bieruń

Temat gospodarki mieszkaniowej był w dotychczasowej działalności Rady kilka razy przedmiotem obrad na potrzeby obrad opracowane były analizy i zestawienia. Po raz pierwszy Rada podjęła jednak przełomową decyzję polegającą na sprzedaży komunalnych lokali mieszkalnych stanowiących własność gminy. Szerzej na temat regulaminu sprzedaży oraz wykazu budynków przeznaczonych do zbycia w innym miejscu Rodni. Należy zaznaczyć, że regulamin jest zredagowany korzystnie dla przyszłych nabywców. Uchwała wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego. Od tego momentu mogą być rozpoczęte konkretne działania.

- w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów położonych w rejonie ulic Bojszowskiej, Gołysowej i Kolejowej w Bieruniu Starym

Plan obejmuje teren o pow. 40,12 ha ograniczony od północy linią kolejową PKP i boczną kolejową, od wschodu boczną kolejową i terenem leśnym, od południa i zachodu terenami leśnymi. W uchwale określa m.in. warunki

dotyczące skomunikowania gruntów, które przeznaczone będą pod budownictwo mieszkaniowe, minimalnych wymiarów działek oraz innych warunkach. Podjęta uchwała uchylała wcześniejszą uchwałę Rady z 1994. Wejdzie ona w życie po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym – Województwa Śląskiego.

- w sprawie uchwalenia zmian miejscowego planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego centralnego obszaru miejscowości Bieruń Stary

Zmiany planu obejmują:

- 1) teren położony przy ul. Turyńskiej
- 2) teren położony przy ul. Turyńskiej i Wylotowej
- 3) teren położony przy ul. Wylotowej
- 4) teren położony przy ul. Krakowskiej
- 5) teren położony w rejonie Grobli
- 6) teren położony przy ul. Krakowskiej w rejonie potoku stawowego

Szerzej o zmianach w planach przestrzennych gminy w następnym numerze Rodni.

- w sprawie upoważnienia Burmistrza do zaciągnięcia zobowiązań obciążających budżet gminy w latach 2003, 2004 i 2005

Rada upoważniła Burmistrza do zaciągnięcia zobowiązań na realizację planów terenów położonych w rejonie:

- a) ul. Borowinowej
- b) ul. Wita
- c) ul. Świerczyńskiej

- d) ul. Królowej Jadwigi
- e) w Ścierniach

- f) ul. Łysinowej i Polnej

Uchwała jest realizacją postanowień Rady poprzedniej kadencji. Upoważnienie udzielone Burmistrzowi dotyczy kwoty 450.000 zł. Tegoroczny budżet na realizację w/w zadań przewiduje 150.000 zł.

- w sprawie zaciągnięcia zobowiązań w budżecie gminy na rok 2004 na finansowanie inwestycji p.n. Modernizacja Szkoły Podstawowej Nr 3 w Bieruniu Nowym

W wyniku decyzji Rady będą kontynuowane prace związane z modernizacją SP-3. Na ten cel w budżecie gminy przeznaczona będzie kwota 785.000 zł w przyszłym roku.

Przewodniczący Rady poinformował, że wpłynęły do niego wystąpienia w sprawie przyznania tytułu zasłużony dla Miasta Bieruń dla:

- a) Pana Norberta Gonszcza
- b) Związku Emerytów i Rencistów – Koła w Bieruniu.

Rozpoczęto tym samym procedurę określoną w uchwale przyjętej kilka lat temu. Tytuły zostaną przyznane tradycyjnie podczas uroczystej sesji we wrześniu br.

Sekretarz Miasta poinformował o realizacji uchwał podjętych przez Radę na sesji kwietniowej.

Burmistrz złożył sprawozdanie z realizacji zadań pomiędzy sesjami.

Opracował
Sekretarz Miasta
JERZY STOK

dokończenie ze str. 5

3

borów wcale nie widać. Inwestycje, które są w budżecie zaplanowane na ten rok wcale nie ruszyły z miejsca, oprócz budowy domu przedpogrzebowego na ul. Soleckiej rozpoczętej jeszcze w ubiegłej kadencji. Może by tak Pan Przewodniczący Komisji Gospodarki ruszył wreszcie z remontem Szkoły Podstawowej nr 3. Jest na to przeznaczone w budżecie suma 750 tys. zł, która i tak w tym roku nie zostanie wykorzystana, gdyż niektórzy Radni z Komisji Gospodarki zajmują się czym innym, a mianowicie przychodnią Multimed, a nie inwestycjami na terenie Bierunia Nowego. Kto chociaż trochę interesuje się prywatyzacją służby zdrowia w Bieruniu wie, że sprywatyzowały się wszystkie przychodnie. Multimed sprywatyzował się jako ostatni. Skoro sprywatyzowanie tej przychodni było błędem, jak twierdzą niektórzy radni, to dlaczego tak nie nazywa się prywatyzacji trzech wcześniejszych zakładów służby zdrowia? Multimed został zmuszony do przejęcia wszystkich pracowników - w przeciwnieństwie do trzech wcześniejszych zakładów, które takiego obowiązku nie miały. Czym skutkuje przerost zatrudnienia w dzisiejszej gospodarce wszyscy wiemy. Następna niezrozumiała dla mnie sprawa to działalność związku zawodowego w tej przychodni, związku o nazwie Związek Zawodowy Górników. Z jego inicjatywy około setka pracowników byłych i obecnych skierowała sprawę do sądu pracy o 13-tki za lata 1999-2000. Sąd te trzynastki przyznał i ma je wypłacić Multimed - dla mnie to kuriozalny wyrok i jeszcze jeden dowód na to, że sprawiedliwość jest ślepa. Multimed istnieje od 2001 r. czyli zakład ten będzie ponosił koszty i to nie małe za lata kiedy nie istniał. I tak związek zawodowy wywalczył dla byłych pracowników zaległe 13-tki, a co z tymi pracownikami, którzy pracują? Im też należą się trzynastki. Tylko czy to ma być ostatnia wypłata??? Żaden z Panów Radnych nie wstawił się w tej sprawie do Gminy o udzielenie pomocy przychodni. Dlaczego teraz wszyscy umywają ręce od tej sprawy, a może by tak Panowie urzędnicy i Radni razem spróbowali pomóc przy rozwiązywaniu tego problemu. Chciałbym zadać Panu Przewodniczącemu Komisji Gospodarki pytanie dlaczego nie pomoże rozwiązać tej sprawy? Uważam, że każda krytyka jest dozwolona, ale uzasadniona. Będąc na zebraniu

w Szkole Podstawowej nr 3 w dniu 21.05.2003 r. Pan Przewodniczący Komisji Gospodarki zadał Panu Burmistrzowi pytanie, czy wie z której przychodni odeszło tylu lekarzy ile właśnie z tej? Chciałbym Panu przypomnieć, że z przychodni odeszło z końcem roku 2002 2 lekarzy natomiast, że odejdą jeszcze inni wiadomo było już we wrześniu 2002 r., a także że będą otwierać nową przychodnię - o tym wiedzieliśmy obaj. Więc nie należy z tego powodu robić tragedii, gdyż przy dobrej woli z obydwu stron obie przychodnie mogą prosperować na rynku usług zdrowotnych. Chcę powiedzieć, że pacjentowi, którzy przepisali się do nowej przychodni zrobili to z pełną świadomością i wszystkimi tego konsekwencjami. Deklaracje były rozdawane spod stołu w gabinetach lekarskich, poprzez domokraców w mieszkaniach, a wreszcie w apteczce i u fryzjera, obiecywano pacjentom, że nic się nie zmieni, że wszystkie badania będą robione na miejscu, co było nieuczciwe w stosunku do Multimedu i w stosunku do pacjentów. A teraz pacjenci Eskulapa mają pretensje do dyrektora Multimedu, że nie mogą tam robić badań. Ale to nie on im przecież obiecywał. Te pretensje powinny być skierowane w zupełnie inną stronę, w stronę tych którzy to obiecywali. Chciałbym aby wreszcie nastąpił spokój wokół przychodni Multimed i dano Zarządowi czas na normalną pracę, tak jak zrobiło to Stowarzyszenie Mieszkańców Osiedli I i II przy ul. Granitowej, Warszawskiej i Węglowej. Sami w kwietniu zdecydowaliśmy, że będzie to czas do września, ale w związku z tym, że do tej pory tego spokoju nie dano im nawet na tydzień, uważam, że co najmniej do końca roku Zarząd i przychodnia Multimed powinny mieć czas na reorganizację. Dajmy lekarzom spokojnie pracować, wszelkie uwagi i nieprawidłowości starajmy się załatwić u źródła z zainteresowanymi stronami, a myślę, że wszyscy będziemy zadowoleni. I niech radni zajmą się tym co obiecywali swoim wyborcom i do czego zostali wybrani. Niech ci co chcą odejść z tej przychodni odejdą i zrobią miejsce może lepszym od tych co odeszli dla dobra i jeszcze raz dobra pacjentów. Wtedy będziemy wszyscy zadowoleni. Jeżeli to możliwe to proszę o wydrukowanie mojego listu w całości.

E. Świerc

PODZIĘKOWANIE

Dziękuję członkom Obwodowych Komisji do spraw referendum, funkcjonariuszom Policji, Straży Miejskiej, Ochotniczym Strażom Pożarnych oraz wszystkim osobom, które przyczyniły się do sprawnego i zgodnego z obowiązującymi przepisami przeprowadzenia w Bieruniu referendum w sprawie przystąpienia Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej.

Burmistrz Miasta
LUDWIK JAGODA

Bieruński Ośrodek Kultury Kino – Teatr „Jutrzenka”

Bieruń ul. Spizowa 4

zaprasza dzieci i młodzież w okresie wakacyjnym na filmy:

8 lipca godz. 18.00 „Daredevil” – film produkcji USA
dozwolony od lat 15

9 lipca godz. 10.00 „Planeta skarbów” – film produkcji USA
bez ograniczeń wiekowych

15 lipca godz. 18.00 „Szkoła uczyć” – film produkcji USA
dozwolony od lat 12

16 lipca godz. 10.00 „Śnięty Mikołaj” – film produkcji USA
bez ograniczeń wiekowych

22 lipca godz. 18.00 „Solaris” – film produkcji USA
dozwolony od lat 15

23 lipca godz. 10.00 „Spirited Away w krainie Bogów” – film produkcji USA
dozwolony od lat 12

29 lipiec godz. 18.00 „Raport mniejszości” – film produkcji USA
dozwolony od lat 15

30 lipca godz. 10.00 „Wielki powrót Piotrusia Pana” – film produkcji USA
bez ograniczeń wiekowych

Miejska Biblioteka Publiczna w Bieruniu

organizuje w okresie wakacyjnym wycieczki dla dzieci i młodzieży:

7 sierpnia – wycieczka do Mosznej (Zamek), Góra Świętej Anny

- dla dzieci w wieku 10 – 16 lat

21 sierpnia – wycieczka w Beskidy (Cieszyn i okolice)

- dla dzieci w wieku od 10 lat i młodzieży szkolnej

Opłata: 15 zł. (w tym ubezpieczenie, bilety wstępu, częściowe pokrycie kosztów przejazdu). Dzieci poniżej 10 lat jadą z opiekunem. Opiekun wnoszą opłatę 25 zł.

Zgłoszenia do:

I termin 30.07.2003 r.

II termin 13.08.2003 r.

W przypadku małej ilości osób wycieczki zostaną odwołane. Zgłoszenia przyjmują Bieruńskie Biblioteki.

★ ★ ★

Świetlica Środowiskowa przy ulicy Remizowej 10 organizuje dla dzieci zajęcia plastyczne i zajęcia taneczno – ruchowe w każdy wtorek i środę lipca w godz. 13.00 – 15.00.

Statut do poprawki

W wyniku przeprowadzonej kontroli przez Wydział Nadzoru Prawnego Urzędu Wojewódzkiego, czyli organ kontrolny Wojewody, została uchylona uchwała Rady Miejskiej Bierunia, którą wprowadzono w życie statut. W postanowieniu uchylającym stwierdzono m.in., że w statucie uchwalonym przez Radę: nie ujęto uprawnień jednostki pomocniczej do prowadzenia gospodarki finansowej w ramach budżetu gminy, nie określono zasad powiadamiania przewodniczącego organu wykonawczego jednostki pomocniczej o se-

sjach Rady oraz jego uczestniczenia w pracach Rady. Zakwestionowano również m.in. zapis, który znajdował się we wszystkich dotychczas uchwalonych przez Radę statutach. Stanowi on, że przewodniczący Rady może po przyjęciu porządku obrad za zgodą Rady dokonać zmiany kolejności omawiania poszczególnych jego punktów np. udzielenie głosu goścącemu w mieście Wojewodzie poza kolejnością. Po uwzględnieniu wniesionych zastrzeżeń statut będzie ponownie przedmiotem obrad Rady.

BURMISTRZ MIASTA BIERUŃ

ogłasza publiczny przetarg ograniczony ustny-licytację na:
sprzedaż działki położonej w Bieruniu przy ul. Oświęcimskiej, zapisanej w KW 33 640 Sądu Rejonowego w Tychach jako własność Gminy Bieruń, przeznaczonych zgodnie z planem zagospodarowania przestrzennego pod zabudowę produkcyjno - usługową, tj.:

działka 368/20	– pow. 173 m ²
cena wywoławcza	– 14,00 zł/m ²
wadium	– 250,00 zł
postąpienie	– 1,00 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 27 czerwca 2003 r. o godz. 10:00 w Sali Narad Urzędu Miejskiego w Bieruniu, Rynek 14. Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie do dnia 24 czerwca 2003r. i do godz. 12:00 w kasie Urzędu Miasta, wadium.

Wadium może być wniesione w gotówce lub listach gwarancyjnych. Wadium wpłacone przez uczestników, którzy wygrają przetarg zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia działek. W przypadku uchylenia się od zawarcia umowy notarialnej uczestników, którzy wygrali przetarg – wadium ulega przepadkowi.

Do zawarcia aktu notarialnego z cudzoziemcami wymagane jest zezwolenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji.

W przetargu mogą uczestniczyć właściciele, znajdującego się na zbywanym gruncie części budynku gospodarczego, a w ciągu 7-miu dni przed wyznaczonym terminem przetargu złożą wnioski o nabycia sprzedawanej nieruchomości.

Szczegółowe warunki przetargu zostały określone w Regulaminie, który znajduje się do wglądu w Wydziale Ładu Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami pokój nr 18 – II piętro.

Burmistrz Miasta zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

**DRODZY MIESZKAŃCY BIERUNIA**

Ze względu na duże zapotrzebowanie organizacji imprez z okazji „Dnia Dziecka” w różnych rejonach naszego miasta (Osiedle Baraniec, Osiedle Homera, Osiedle przy ul. Granitowej, Osiedle przy ul. Hodowlanej, przy ul. Remizowej) Bieruński Ośrodek Kultury informuje o konieczności organizacji jednej imprezy masowej - bezalkoholowej dla

WSZYSTKICH DZIECI NASZEGO MIASTA

Podstawowym statutowym celem BOK –u jest pozyskiwanie i przygotowanie społeczeństwa dla aktywnego uczestnictwa wszystkich mieszkańców w kulturze oraz współtworzenie jej wartości. Dlatego postanowiliśmy zorganizować jedną wielką imprezę dla dzieci aby, zintegrować mieszkańców a nie dzielić na poszczególne dzielnice.

W każdej dzielnicy Bierunia odbędą się imprezy plenerowe, których terminy podajemy poniżej;

- 21.06.** godz. 14.00 – 24.00 **Noc Świętojańska nad Wisłą**
- 28.06.** godz. 14.00 – 22.00 **Powitanie Wakacji „Lato na Łysinie”**
- 05.07.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** przy ul Granitowej
- 12.07.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** -Plac zabaw przy ul. Marcina
- 26.07.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** -Boisko przy Szkole Podstawowej nr 3 Filia Bijasowice
- 02.08.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** -Boisko przy Szkole Podst. nr 3 Filia w Czarnuchowicach
- 09.08.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** -Boisko przy Szkole Podst. nr 3 Filia w Ścierniach
- 16.08.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn „Pożegnanie Wakacji”** Boisko Baraniec przy ul. Kopańskiej
- 30.08.** godz. 16.00 – 24.00 **Festyn Rodzinny** – Świetlica Środowiskowa przy ul. Bojszowskiej
- 06.09.** godz. 15.00 – 24.00 **X Przegląd Zespołów Folklorystycznych** Estrada w Bieruniu Nowym
- 07.09.** godz. 15.00 – 24.00 **Dożynki** – Estrada w Bieruniu N.
- 20.09.** godz. 15.00 – 24.00 **„Pożegnanie Lata”** – Estrada w Bieruniu Starym
- 31.12.** godz. 21.00 – 01.00 **Sylwester na Bieruńskim Rynku**

Dyrektor
Bieruńskiego Ośrodka Kultury
Zofia Łabuś

Serdeczne podziękowania i wyrazy wdzięczności za okazaną pamięć, współczucie, wieńce i kwiaty oraz udział w uroczystości pogrzebowej

Ś.p. Antoniego Stęchły

składa żona z rodziną

CENTRUM INICJATYW GOSPODARCZYCH

w Bieruniu przy ul. Turystycznej 1
posiada pomieszczenia biurowe do wynajęcia (około 20 m² każdy) oraz dysponuje salą konferencyjną na 60 osób.

Pokoje standardowo wyposażone są:

- w bezpośrednie linie telefoniczne,
- w dostęp do internetu PO-LPAK (1 MB/s) - darmowa skrzynka 50 MB, miejsce na serwerze w celu zainstalowania strony.

Telefon kontaktowy:
(0-32) 324 25 05

Ogłoszenie

Podczas imprezy z okazji „Dnia Dziecka” w dniu 1 czerwca znaleziono zegarek oraz „Przewodnik po Chorwacji”.

Prosimy o kontakt z Bieruńskim Ośrodkiem Kultury ul. Spizowa 4, 43-150 Bieruń Stary

WAKACJE NA SPORTOWO

5 LIPIEC - TURNIEJ KOSZYKÓWKI - zespoły 3 osobowe – boisko sportowe SP nr 3 (godzina 1000)

12 LIPIEC – FESTYN W BIERUNIU UL. MARCINA

- * konkursy dla dzieci
- * IV edycja Rodzinnego Rajdu Rowerowego – zbiórka o godz. 12.30, zapisy w Referacie Sportu i Rekreacji w nieprzekraczalnym terminie do dnia 4 lipca

25 CZERWIEC / 31 SIERPIEŃ – KAPIELISKO NA „ŁYSINIE”

- * 28 czerwiec - Festyn „Lato na Łysinie”, konkursy pływacki oraz konkursy dla dzieci
- * 2 i 3 sierpień - zawody siłaczy, dla osób które ukończyły 18 rok życia.
- * 9 i 10 sierpień - turniej siatkówki plażowej w kategorii Open
- * 23 sierpień - zawody duathlonowe zapisy przyjmują ratownicy do dnia 11 sierpnia
- * 30 sierpień - konkursy dla dzieci na zakończenie lata

Wakacyjny kurs **TENISA ZIEMNEGO w KS „PIAST”** w Bieruniu dla dzieci w terminach

- * 4 - 25 lipiec oraz 11 - 22 sierpień (od poniedziałku do piątku)
- * odpłatność za 1 zajęcia (90 minut) – 2 zł od osoby
- * zapisy w Referacie Sportu i Rekreacji do dnia 9 lipca

TURNIEJ SKATOWY o „PUCHAR LATA 2032”

- * cykl 10 turniejów w cafe- bar „Leśna” w Bieruniu ul. Za Kopcem
- * rozgrywki w każdy czwartek (od dnia 5 czerwca do 16 sierpnia) od godzinie 1600

NIEODPŁATNE ZAJĘCIA SPORTOWE W HALI SPORTOWEJ G-2 W BIERUNIU PRZY UL. LICEALNEJ

W okresie: od 30.06 do 11.07 oraz od 11.08 do 22.08

- W godzinach:
- * 9.00 - 10.30 szkoły podstawowe
- * 10.30 - 12.00 gimnazja
- * 12.00 - 13.30 szkoły ponad podstawowe



**zaprasza
w czerwcu**

12 czerwca	godz. 8.00 – 17.00	Kiermasz odzieży – firma ZON-BUT – DK ul. Chemików 45
13 czerwca	godz. 9.00 i 11.00	Grupa teatralna „Teart” z Krakowa – spektakl profilaktyczno – edukacyjny pt. „Lustra” przedstawienie dla uczniów LO – Kino – Teatr „Jutrzenka”
13 czerwca		„Historie z tej ziemi” – spotkanie z Krzysztofem Wielickim – Aula Powiatowego Zespołu Szkół w Bieruniu dla młodzieży Powiatowego Zespołu Szkół dla uczniów Gimnazjum nr 1 i SP nr 3
	godz. 9.00	Spotkanie mieszkańców z C. Harrisem – DK ul. Chemików 45
14 czerwca	godz. 12.15	„Gimnazjaliści – Artyści” – Gimnazjum nr 2 – Wystawa „Formy przestrzenne” – Kino – Teatr „Jutrzenka”
16 czerwca	godz. 17.00	Spotkanie młodych twórców w plenerze – „Młodzi zdolni” – Świetlica Środowiskowa ul. Bojszowska
17 czerwca	godz. 17.00	Spotkanie Polskiego Związku Emerytów i Rencistów – Bieruń Świetlica Środowiskowa ul. Remizowa
17 czerwca	godz. 14.00 – 16.00	Pożegnanie „Starszaków” z Przedszkola nr 1 – Kino – Teatr „Jutrzenka”
17 czerwca	godz. 17.00	Prezentacje dorobku artystycznego grupy teatralnej „Epidemia”, kółka plastycznego oraz grupy muzyczno-wokalnej „Cover Band” – DK, ul. Chemików 45
18 czerwca	godz. 16.00	Noc Świętojańska nad Wisłą
21 czerwca	godz. 14.00 – 1.00	Festiwal muzyki HIP-HOP - Lato na Łysinie
28 czerwca	godz. 14.00 – 22.00	

**Bieruński Ośrodek Kultury
zaprasza w dniu
17 czerwca br.
na spotkanie wszystkich
młodych twórców**

„Młodzi -Zdolni”

które odbędzie się w plenerze przy Świetlicy Środowiskowej, Bieruń - Jajosty ul. Bojszowska 214

Letnia Promocja !

**Chcesz mieć
spokojne
wakacje ?**

Załącz system alarmowy. Podłącz go do naszej bazy monitoringu. Skontaktuj się z nami. Agencja Ochrony Mienia „Ziemowit” Sp. z o.o. Łędziny ul. Łędzińska 24 tel. 216 69 50

KRZYŻÓWKA nr 70

LUBI DRAKI	OPLEC MASA DO PIECZECI	LUDWIK, AKTOR I REZYSER	LEKKA KOMEDIA	MIĘKŁAW- KA, RYBA
CZĘSTOKÓŁ	7			
16	8			
MICHAŁ, AKTOR, PIOSEN- KARZ		11	DOWÓD Z PRALNI	
12				
ODTWÓRCA ROLI HAN- SA KŁOSSA KOCIOŁKWI	EKSHAU- STOR MODEL OPLA			3
	1	RODZAJ PUDEŁA BIEŁDŁO	14	WZORZEC MIAR
PANI TYTUŁ ANG. FEUDALA	2		9	10
18		NAJKRÓTSZY MIESIĄC		ZWYCZAJ WITANIA WIOSNY
SUBSTAN- CJA W POSTACI KULECZKI	KIELBASA Z USŁA CÓRKA URANOSA	6		17
DODATEK Z WARZYW DO MIESA	SPOKOJNY FILOZOF	13	4	5

Prosimy o przysyłanie kartek z rozwiązaniami na adres Bieruńskiego Ośrodka Kultury do 28 czerwca. Wśród autorów poprawnych odpowiedzi rozlosujemy nagrodę – cenne wydawnictwo albumowe. Prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z poprzedniego numeru brzmi:

**Strzała amora
grot psot**

Nagrodę w wyniku losowania otrzymuje

**Jadwiga Kowalczyk
z Chełmu**

Gratulujemy i zapraszamy do BOK, po odbiór nagrody. Rozwiązanie krzyżówki polega na odgadnięciu hasła, które utworzą litery z ponumerowanych pól, napisanych w kolejności odpowiadającej im liczb od 1 do 17, umieszczonych w prawym dolnym rogu kratki.

dokończenie ze str. 1

Impreza na medal

opisywał występów, cały program zamieściliśmy w poprzednim numerze. Kto był na imprezie wszystko widział i przeżył a kto się zagapił lub nie mógł być - sam sobie winien. Dość powiedzieć, że na scenie przed nią królowały sport, muzyka oraz gry. A było tego tyle, że program był rozpisany nie na godziny ale na minuty. Bawiono się świetnie, a dzieci z naszych szkół, przedszkoli, pracowni przy ośrodku kultury są najlepszymi artystami. Tego dnia nie było lepszych i gorszych. Młodzi na scenie i ci którzy bawili się na

dniem potrafi z dzieci wykrzesać jeszcze tyle energii? Było pięknie, może te zdjęcia choć częściowo pomogą odtworzyć atmosferę wspaniałej zabawy w każdym razie... zapraszamy za rok. Znow będzie dzień dziecka.

NAGRODY PRYZYGNANE W MINI PLAYBACK

Nagroda Przewodniczącego Rady Miejskiej Pana Jana Wieczorka:

- **Tomasz Fidyk** - Kl. II Gimnazjum Nr 1 w Bieruniu - Celin Dion - „Titanic”

Nagroda Burmistrza Miasta Bierunia: **Artur Kiwadowicz** i **Marcin**

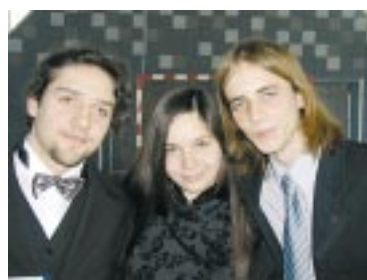


dokończenie ze str. 1

Znow za rok matura

nów ustnych 4,39 łącznie. Najlepiej poradzano sobie z geografią, językami obcymi oraz matematyką i biologią, najslabiej wypadły wyniki z języka polskiego. Na 217 zdających ocenę pozytywną uzyskało 211 osób. W trakcie uroczystej imprezy wręczenia świadectw maturalnych, w obecności grona pedagogicznego oraz przedstawicieli władz samorządowych regionu wyróżniono najlepszych absolwentów. **Michał Stolorz** (5,6) - za największe osiągnięcia, **Teresa Wojtala** (5,8) - najlepiej zdana matura, **Krzysztof Loska** (5,0) - najwyższa średnia za 4 lata (1).

W Zespole Szkół Zawodowych z Bierunia Nowego do egzaminu dojrzałości przystąpili uczniowie dwóch klas: 5-letniej Technikum Elektronicznego oraz 3-letniej po Szkole Zasadniczej. Za rok będą mogły go powtórzyć 4 osoby (1-tegoroczny absolwent i 3 z lat poprzednich). Pozostali uczniowie poradzili sobie z trudami egzaminu bardzo dobrze. Najlepszymi maturzystami zostali: **Łukasz Pierzchała** (5,0), **Dawid Wanot**



(4,75), **Jacek Noras** (4,75), oraz **Grzegorz Sitko** (4,75) i **Paweł Kozłowski** (4,75). Zakończeniu procesu edukacji towarzyszyła konkursowa wystawa prac dyplomowych branży elektronicznej, której laureatami zostali uczniowie: **Paweł Matysek**, **Adam Fijoł**, **Mariusz Janosz** prezentując „Edukacyjny zestaw walizkowy - układy CMOS”. W obu szkołach odbyło się uroczyste rozdanie świadectw połączone z wręczeniem nagród dla najlepszych absolwentów. Obok bohaterów dnia, stanęli dumni rodzice, przedstawiciele władz edukacyjnych i samorządowych. Wszystkim absolwentom życzymy pomyślnie zdanych egzaminów na studia.



placyce rynku byli po prostu wspaniali. Owszem, były konkursy, była rywalizacja ale nagród było tyle, że praktycznie każdy coś dostał. Czyli... wygrali wszyscy. Organizatorzy nie zapomnieli o nikim, każde dziecko w tym dniu było na rynku najważniejsze.

I tylko dorośli dziwili się, jak ten wujek Kris późnym popoł-

Kacprzak, Daniel Sroczynski, Piotr Sajdok - Klasa Vc, Ve Szkoła Podstawowa Nr 1 Big Cyc - „Facet to świnią”

Nagroda Dyrektora Bieruńskiego Ośrodka Kultury: **Anna Szajnoga, Anna Krzykawska, Justyna Loe, Natalia Borowska, Michalina Sosna** Gimnazjum Nr 2: DeMono - „Nasza jest cała ta noc”.

Nagroda Przewodniczącej Komisji Kultury: **Łukasz Tomaszek, Oskar Jarnot** Kl. I Gimnazjum Nr 1 Big Cyc - „Facet to świnią”

Wyróżnienie Jury: **Ewa Soczówka, Ola Trała, Monika Wójcik, Maria Kubiak** Kl. IVe Szkoła Podstawowa Nr. 3 w Bieruniu - Emilia „Big, big, girl”

XI Przegląd Przedszkolnych Zespołów Artystycznych



Jak co roku w konkursy stanęły przedszkolaki z placówek naszego regionu. Dzieci zaprezentowały urozmaicony repertuar muzyczny - taneczny. Wśród zgromadzonych gości znaleźli się rodzice, samorządowy oraz przedstawiciele jednostek kulturalno oświatowych Powiatu. W trakcie przeglądu prezentowano scenki związane z kulturą poszczególnych państw europejskich co wiąże się z inicjatywą akcesyjną, ekologiczną, środowiskową i regionalną. Wszystkie

przedszkola otrzymały okolicznościowe dyplomy i nagrody. Wyróżnienie I-go stopnia jury przyznało przedszkolu nr 2 z Łędzin, natomiast nagrodę II-go stopnia zdobyło bieruńskie przedszkole nr 2. Jak powiedziała dyrektor tej placówki, która była inicjatorem pierwszego tego typu przeglądu zdobyte wyróżnienie stanowi spore zaskoczenie dla twórców prezentacji i przypuszcza, że wysokie miejsce zawdzięcza ją kombinacji ruchu, muzyki i słowa.



Bieruński Ośrodek Kultury składa serdeczne podziękowanie Wszystkim Sponsorom Imprezy z okazji „Dnia Dziecka” To dzięki Waszej hojności ten dzień był dla każdego dziecka wyjątkowy, wywołał radość i uśmiech na twarzach dzieci i rodziców. Każde dziecko poczuło się wyjątkowo i zapełniło bagaż pamięci malowniczymi wspomnieniami. Pamiętajmy, że to co z serca idzie, do serca trafi.

Podziękowania dla:

Zakładów Tworzyw Sztucznych S.A. „ERG Bieruń”, P.T.S. „BUS - TRANS” Marian Czesak z Tychów, WC Serwis z Zabrze, Szkoły Języków Obcych „Omega” z Mysłowic, Hurtowni Papierniczej Paweł Wysocki z Tychów, Banku Spółdzielczego z Tychów, P.H.U.P. „CAM” Andrzej Czempas z Bierunia, Agencji Ochrony Mienia „Ziemowit” z Łędzin, Okręgowej Spółdzielni

Mleczarskiej z Bierunia, Cafe Bar „Leśna” M.P. Błażek z Bierunia, Księgarni „Cygnus” Jan Kasprzyk z Bierunia, Kawiarni „Maldor” Małgorzata i Krzysztof Szczygiel z Bierunia, Sklepu z Galanterią Skórzaną S.J.A. Długoń s.c. z Bierunia, Bieruńskich Radnych, Restauracji „Stylowa” z Bierunia, Kawiarni „Matrix” Władysława Dziędziel z Bierunia Nowego, „Hostel” ERG Sp z o.o. z Bieru-

nia, Sklepu Spożywczego J. Penczek z Bierunia Nowego, Piekarni J. Pastuszka z Bierunia, Cukierni: O. Szostek z Bierunia, A. Jaromin z Bierunia Nowego, Wieczorek i Kubiczek z Mikołowa, Koła Gospodyń Wiejskich: z Bierunia Starego, Bierunia Nowego, Bijasowic i Jajost.

Dyrektor
Bieruńskiego Ośrodka Kultury
Zofia Łabuś

Kangur europejski

Tomasz Słonka - uczeń klasy 1e bieruńskiego Liceum o profilu matematyczno - informatycznym, jest typowym ścisłowcem. Już w gimnazjum odnosił pierwsze sukcesy biorąc udział w wielu konkursach przedmiotowych. Obecnie został laureatem międzynarodowego konkursu matematycznego „Kangur”. Odnosił niespotykany wręcz sukces zdobywając nagrodę główną i pozostawiając w przegranym polu wszystkich uczestników startujących w kategorii „Junior”. Nauczycielka matematyki powiedziała, że bez względu na wynik konkursu zasługuje na szóstkę ponieważ bez większego problemu rozwiązuje zadania, jako wyjątkowo trudne opatrzone gwiazdką. Do tej pory nie zdarzyło się aby w tak trudnym konkursie tryumfował uczeń klasy pierwszej. Wcześniej startując w zespołowym konkursie „Matematyka bez granic”, gdzie był klasowym liderem, uczniowie LO zajęli wysokie 17 miejsce w skali całego województwa. Poza matematyką pasją Tomka jest również fizyka i chemia.

